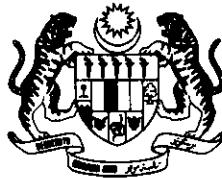


Jilid II
Bil. 34



Hari Jumaat
21hb Oktober, 1988

M A L A Y S I A

PENYATA RASMI PARLIMEN PARLIAMENTARY DEBATES

DEWAN RAKYAT
House of Representatives

PARLIMEN KETUJUH
Seventh Parliament

PENGGAL KEDUA
Second Session

KANDUNGANNYA

RANG UNDANG-UNDANG:

Rang Undang-undang Perbekalan 1989 [Ruangan 6033]

USUL:

Anggaran Pembangunan 1989 [Ruangan 6074]

—

MALAYSIA

DEWAN RAKYAT YANG KETUJUH

Penyata Rasmi Parlimen

PENGGAL YANG KEDUA

AHLI-AHLI DEWAN RAKYAT

Yang Berhormat Tuan Yang di-Pertua. TAN SRI DATO' MOHAMED ZAHIR BIN HAJI ISMAIL, P.M.N.. S.P.M.K.. D.S.D.K.. J.M.N.

Yang Amat Berhormat Perdana Menteri. Menteri Dalam Negeri dan Menteri Kehakiman. DATO' SERI DR MAHATHIR BIN MOHAMAD. S.S.D.K., S.S.A.P.. S.P.M.S.. S.P.M.J.. D.P.. D.U.P.N., S.P.N.S., S.P.D.K., S.P.C.M.. S.S.M.T.. D.U.N.M.. P.I.S. (Kubang Pasu).

.. Timbalan Perdana Menteri dan Menteri Pembangunan Negara dan Luar Bandar. TUAN ABDUL GHAFAR BIN BABA (Jasin).

Yang Berhormat Menteri Pengangkutan. DATO DR LING LIONG SIK, D.P.M.P. (Labis).

.. Menteri Kerjaya. DATO' S. SAMY VELLU, S.P.M.J., D.P.M.S., P.C.M.. A.M.N. (Sungai Siput).

.. Menteri Perusahaan Utama, DATO' DR LIM KENG YAIK, D.P.C.M. (Beruas).

.. Menteri Pertahanan. Y.B.M. TENGKU DATO' AHMAD RITHAUDDEEN AL-HAJ BIN TENGKU ISMAIL, S.P.M.P.. S.S.A.P., P.M.K. (Kota Bharu).

.. Menteri Tenaga. Telekom dan Pos, DATUK LEO MOGGIE ANAK IROK. P.N.B.S. (Kanowit).

.. Menteri Perdagangan dan Perindustrian. DATIN PADUKA RAFIDAH AZIZ, D.P.M.S.. A.M.N. (Kuala Kangsar).

.. Menteri Kemajuan Tanah dan Kemajuan Wilayah. DATO' DR SULAIMAN BIN HAJI DAUD. S.I.M.P., P.N.B.S., J.B.S. (Santubong).

.. Menteri Pertanian. DATUK SERI SANUSI BIN JUNID. D.S.D.K.. D.G.S.M., S.M.K. (Jerlun Langkawi).

.. Menteri Sains, Teknologi dan Alam Sekitar, DATUK AMAR STEPHEN YONG KUET TZEE. D.A., P.N.B.S. (Padawan).

.. Menteri Pendidikan, TUAN ANWAR BIN IBRAHIM (Permatang Pauh),

.. Menteri Luar Negeri. DATO' ABU HASSAN BIN HAJI OMAR, S.P.M.S.. D.P.M.S.. S.M.T.. P.I.S. (Kuala Selangor).

.. Menteri Kewangan. DATO' PADUKA DAIM ZAINUDDIN (Merbok).

.. Menteri Kesihatan, DATO' CHAN SIANG SUN, S.I.M.P., D.I.M.P., J.S.M., A.M.N.. P.J.K.. J.P. (Bentung).

Yang Berhormat Menteri Buruh, TUAN LEE KIM SAI, P.P.N. (Hulu Langat).

- „ Menteri Belia dan Sukan, DATO' SERI HAJI MOHD. NAJIB BIN TUN HAJI ABDUL RAZAK (Orang Kaya Indera Shahbandar), S.S.A.P., S.I.M.P., D.S.A.P. (Pekan).
- „ Menteri di Jabatan Perdana Menteri, DATUK KASITAH BIN GADDAM, P.G.D.K. (Kinabalu).
- „ Menteri Perumahan dan Kerajaan Tempatan, TUAN NG CHENG KIAT (Klang).
- „ Menteri Penerangan, DATO' MOHAMED BIN RAHMAT, S.P.M.J., S.S.I.J., S.I.M.P., D.P.M.J., D.P.M.D., P.N.B.S., K.M.N. (Pillai).
- „ Menteri Kebudayaan dan Pelancongan, DATO' HAJI SABBARUDDIN CHIK, D.S.A.P., S.M.S. (Temerluh).
- „ Menteri Perusahaan Awam, DATO NAPSIAH BINTI OMAR, D.S.N.S. (Kuala Pilah).
- „ Menteri di Jabatan Perdana Menteri, DATO' DR MOHAMAD YUSOF BIN HAJI MOHAMED NOR, D.P.M.T., J.M.N., S.M.T., P.P.T. (Setiu).
- „ Menteri Kebajikan Masyarakat, TUAN MUSTAPPA BIN MOHAMMAD, S.M.J., K.M.N., P.I.S., B.S.I. (Sri Gading).
- „ Timbalan Yang di-Pertua, DATO' MOHAMED AMIN BIN HAJI DAUD, D.I.M.P., A.M.N., A.M.P. (Rompin).
- „ Timbalan Yang di-Pertua, TUAN D. P. VIJANDRAN (Kapar).
- „ Timbalan Menteri Kesihatan, DATO' K. PATHMANABAN, D.S.N.S., K.M.N. (Telok Kemang).
- „ Timbalan Menteri Pertahanan, DATO' ABANG ABU BAKAR BIN DATU BANDAR ABANG HAJI MUSTAPHA, D.S.A.P., P.N.B.S., J.M.N. (Paloh).
- „ Timbalan Menteri Kerjaraya, TUAN LUHAT WAN (Baram).
- „ Timbalan Menteri Pertanian, TUAN MOHD. KASSIM BIN AHMED (Machang).
- „ Timbalan Menteri Perumahan dan Kerajaan Tempatan, DATO' S. SUBRAMANIAM, D.S.N.S., S.M.J. (Segamat).
- „ Timbalan Menteri di Jabatan Perdana Menteri, DATO' Oo GIN SUN, D.S.D.K., S.D.K., A.M.K., J.P. (Akr Setar).
- „ Timbalan Menteri Dalam Negeri, DATO' MEGAT JUNID BIN MEGAT AYOB, D.P.C.M., A.M.P., A.M.K. (Pasir Salak).
- „ Timbalan Menteri Perusahaan Awam, TUAN HAJI DAUD BIN DATO' HAJI TAHA (Batu Pahat).
- „ Timbalan Menteri Pembangunan Negara dan Luar Bandar, DATO NG CHENG KUAI, D.P.M.P., A.M.P. (Lumut).

- Yang Berhormat Timbalan Menteri Pembangunan Negara dan Luar Bandar,
DATO' MOHD. TAJOL ROSU BIN MOHD. GHAZALI, D.P.M.P., A.M.P.
(Gerik).
- „ Timbalan Menteri Pertanian, DATO' ALEXANDER YU LUNG LEE,
D.P.M.P. (Batu).
- „ Timbalan Menteri Buruh, DATO' WAN ABU BAKAR BIN WAN
MOHAMED, D.I.M.P. (Jerantut).
- „ Timbalan Menteri di Jabatan Perdana Menteri, DATO' DR SITI
ZAHARAH BINTI HAJI SULAIMAN, D.I.M.P. (Mentakab).
- „ Timbalan Menteri Perdagangan dan Perindustrian, DATO' KOK
WEE KIAT, A.M.N. (Selandar).
- „ Timbalan Menteri Pendidikan, TUAN WOON SEE CHIN, A.M.N.,
P.I.S. (Senai).
- „ Timbalan Menteri Buruh, TUAN KALAKAU UNTOL (Tuaran).
- „ Timbalan Menteri Kewangan, TUAN LOKE YUEN YOW, A.M.P.
(Tanjong Malim).
- „ Timbalan Menteri Kerjaya, TUAN OSU BIN HAJI SUKAM
(Papar).
- „ Timbalan Menteri Penerangan, TUAN RAILEY BIN JAFFREY
(Silam).
- „ Timbalan Menteri Sains, Teknologi dan Alam Sekitar, TUAN
LAW HIENG DING, K.M.N., P.B.S. (Sarikei).
- „ Timbalan Menteri Pengangkutan, DATIN PADUKA HAJAH
ZALEHA BINTI ISMAIL, D.P.M.S., S.M.S., K.M.N. (Selayang).
- „ Timbalan Menteri Perusahaan Utama, DATO ALIAS BIN MD. AU,
D.P.M.T., S.M.T., K.M.N., P.J.K. (Hulu Terengganu).
- „ Timbalan Menteri di Jabatan Perdana Menteri, RAJA DATO
ARIFFIN BIN RAJA SULAIMAN, D.S.D.K., S.M.S. (Baling).
- „ Timbalan Menteri Kemajuan Tanah dan Kemajuan Wilayah,
DATO HAJI MOHD. KHALID BIN MOHD. YUNUS, D.S.N.S. (Jempol).
- „ Timbalan Menteri Pendidikan, DR LEO MICHAEL TOYAD
(Mukah).
- „ Timbalan Menteri Luar Negeri, DATO DR ABDULLAH FADZIL BIN
CHE WAN, D.P.C.M., P.C.M. (Bukit Gantang).
- „ Timbalan Menteri Tenaga, Telekom dan Pos, TUAN ABDUL
GHANI BIN OTHMAN (Ledang).
- „ Timbalan Menteri di Jabatan Perdana Menteri, DRS SULETMAN
BIN MOHAMED (Titiwangsa).
- „ Timbalan Menteri Belia dan Sukan, CIK TENO GAIK KWAN,
A.M.N., P.P.N. (Raub).
- „ Setiausaha Parlimen Kementerian Belia dan Sukan, TUAN HAJI
AWANG BIN JABAR, S.M.T., A.M.N., PJ.K. (Dungun).

- Yang Berhormat Setiausaha Parlimen Kementerian Penerangan, DATO' HAJI DUSUKI BIN HAJI AHMAD, D.I.M.P. (Tumpat).
- „ Setiausaha Parlimen Kementerian Kebajikan Masyarakat, TUAN PETER CHIN FAH KUI (Lambir).
- „ Setiausaha Parlimen Kementerian Tenaga, Telekom dan Pos, TUAN ONG TIN KIM (Teluk Intan).
- „ Setiausaha Parlimen Kementerian Perdagangan dan Perindustrian, TUAN M. G. PANDITHAN, K.M.N. (Tapah).
- „ Setiausaha Parlimen Kementerian Kebudayaan dan Pelancongan, TUAN ABDUL RAMAN BIN SULIMAN (Parit Buntar).
- „ Setiausaha Parlimen di Jabatan Perdana Menteri, TUAN OTHMAN BIN ABDUL (Pendang).
- „ Setiausaha Parlimen Kementerian Pembangunan Negara dan Luar Bandar, TUAN MOHAMED BIN JAMRAH, A.M.P., P.P.T. (Bagan Datok).
- „ Setiausaha Parlimen Kementerian Kemajuan Tanah dan Kemajuan Wilayah, TUAN ADAM BTN ABDUL KADIR (Kuantan).
- „ Setiausaha Parlimen Kementerian Kesihatan, DR TING CHEW PEH (Gopeng).
- „ TUAN ABDOL MULOK AWANG DAMIT (Labuan).
- „ DATO' ABDUL AJIB BIN AHMAD, D.G.S.M., D.P.M.J., B.S.I. (Mersing).
- „ DR ABDUL HADI BIN DERANI, K.M.N., A.M.K., (Kota Setar).
- „ DATO' ABDUL KADIR BIN HAJI SHEIKH FADZIR, D.S.D.K., A.M.K. (Kulim Bandar Baharu).
- „ TUAN HAJI ABDUL MANAF BIN HAJI AHMAD, A.M.N., A.M.P., P.J.K., (Sungai Petani).
- „ TUAN ABDUL RAHMAN BIN BAKAR (Marang).
- „ TUAN HAJI ABDUL RAZAK BIN ABU SAMAH, D.S.M., A.M.N., P.J.K. (Lembah Pantai).
- „ DATUK PATINGGI HAJI ABDUL TAIB MAHMUD, D.P., D.A., S.P.M.J., P.G.D.K. (Samarahan).
- „ DATO' ABDULLAH AHMAD, S.J.M.K., D.P.M.K., P.N.B.S., A.D.K. (Kok Lanas).
- „ DATUK ABDULLAH BIN HAH AHMAD BADAWI, D.M.P.N., D.J.N., K.M.N. (Kepala Batas).
- „ TUAN HAJI NIK ABDULLAH BIN HAJI ARSHAD, S.M.K. (Pengkalan Chepa).
- „ DATO' DR AFFIFUDIN BIN HAJI OMAR, D.S.D.K., J.S.M., K.M.N., B.C.K. (Padang Terap).
- „ TUAN AHMAD BIN OMAR, P.P.N. (Pagoh).

6021

21 OKTOBER 1988

6022

Yang Berhormat TUAN HAJI BASRI BIN BAJURI, K.M.N., S.M.S., P.J.K. (Kuala Langat).

- „ DATUK BERNARD GILUK DOMPOK, P.G.D.K. (Penampang).
„ TUAN HAJI BUJANG BIN HAJI ULIS (Simunjan).
„ DR CHEN MAN HIN (Seremban).
„ TUAN CHEW KAM HOY, A.M.K., J.P. (Padang Serai).
„ TUAN CHIAN HENG KAI (Bukit Mertajam).
„ TUAN SAMSON CHIN CHEE Tsu (Tawau).
„ TUAN CHUA JUI MENG (Bakri).
„ DR V. DAVID (Puchong).
„ TUAN DOUGLAS UGGAH EMBAS,A.B.S., P.B.S. (Betong).
„ DR ENG SENG CHAI (Petaling Jaya).
„ TUAN FUNG KET WING (Sandakan).
„ TUAN GERARD MATH LEE MIN, A.S.D.K. (Gaya).
„ TUAN HAJI GHAZALI BIN AHMAD, A.M.N., P.C.K. (Jerai).
„ DR GOH CHENG TEIK (Nibong Tebal).
„ TUAN GOOI HOCK SENG (Bukit Bendera).
„ TUAN HASHIM BIN SAFIN *alias* SHAFAIN, A.M.N. (Tanah Merah).
„ TUAN HSING YIN SHEAN (Tanjong Aru).
„ TUAN HAJI HUSSEIN BIN HAJI TAIB, P.P.N., P.J.K. (Sabak Bernam).
„ TUAN HU SEPANG (Rasah).
„ TUAN HAJI IBRAHIM BIN ALI (Pasir Mas).
„ TUAN HAJI IBRAHIM AZMI BIN HASSAN (Kuala Nerus).
„ TUAN ISMAIL *alias* MANSOR BIN SAID, S.M.T., A.M.N. (Kemaman).
„ TUAN JAWAH ANAK GERANG (Lubok Antu).
„ TUAN JIMBUN ANAK PUNGGA *alias* JAMES JIMBUN ANAK PUNGGA, P.B.S. (Kapit).
„ TUAN JUSTINE ANAK TEMENGGONG JINGGUT (Ulu Rajang).
„ DATUK KADOH AGUNDONG, P.G.D.K. (Padas).
„ DATO' HAJI KAMARUZAMAN BIN HAJI AHMAD, D.P.M.S., J.M.N., A.M.N., J.P. (Tanjung Karang).
„ TUAN R. KARPAL SINGH (Jelutong).
„ TUAN LAINUS ANAK ANDREW LUWAK (Serian).
„ TUAN LAU DAK KEE (Pasir Pinji).

Yang Berhormat TUAN LAW LAI HENG *alias* GOH LAI HENG, P.I.S., B.S.I., K.M.N., A.M.N. (Pontian).

- .. TUAN LEE LAM THYE (Bukit Bintang).
- .. DATO' PAUL LEONG KHEE SEONG, D.P.C.M. (Taiping).
- .. TUAN LIEW AH KIM (Seputeh).
- .. DR LIM ANN KOON, S.S.A., P.J.K. (Ampang Jaya).
- .. TUAN LIM GUAN ENG (Kota Melaka).
- .. TUAN LIM KIT SIANG (Tanjong).
- .. PUAN LING CHOOI SIENG (Kluang).
- .. TUAN MADATANG BIN MOREJAL (Bandau).
- .. TUAN MAIDOM BIN PANSAI *alias* PAUL PANSAI (Kota Belud).
- .. TUAN MICHAEL ASANG, B.S.K. (Jambongan).
- .. TUAN HAJI MOHAMAD BIN ABDULLAH, P.J.K. (Maran).
- .. DATO' HAJI MOHAMED BIN HAJI An, D.J.M.K., K.M.N., A.M.N., P.B. (Nilam Puri).
- .. TUAN HAJI MOHAMED BIN HAJI ISA, A.M.N., P.S. (Kuala Kerai).
- .. TUAN MOHAMED SAM BIN HAJI SAILAN, A.M.N., P.I.S., B.S.I. (Muar).
- .. TUAN MOHAMED TAWFIK BIN TUN DR ISMAIL (Sungai Benut).
- .. TUAN HAJI MOHAMED BIN YAAKOB (Rantau Panjang).
- .. DATO' HAJI MOHAMMAD ABU BAKAR BIN RAUTIN IBRAHIM, D.S.D.K., K.M.N. (Kuala Kedah).
- .. TUAN MOHAMMAD SUBKY BIN HAJI ABDUL RAOF, A.M.N., P.J.M. (Balik Pulau).
- .. TUAN MOHAMMED YUSOFF BIN ABDUL LATIFF, **J.P.** (Tasek Gelugor).
- .. DATUK SERI HAJI MOHD. ADIB BIN HAJI MOHD. ADAM, D.G.S.M. (Alor Gajah).
- .. TUAN MOHD. NOH BIN RAJAB (Tampin).
- .. TUAN MOHD. SHARIF BIN JAJANG, A.M.N., P.J.K. (Sepang).
- .. TUAN MOHD. TAMRIN BIN ABDUL GHAFAR (Batu Berendam).
- .. TUAN HAJI MOHD. ZAIN BIN ABDULLAH, S.M.K. (Bachok).
- .. TUAN MOHD. ZIHIN BIN MOHD. HASSAN (Larut).
- .. DATO' MUSA BIN HITAM, S.P.M.J., S.S.I.J., S.P.M.S., D.U.N.M., S.P.N.S. (Kota Tinggi).
- .. TUAN DATU HAJI MUSTAPHA BIN DATU HARUN, S.M.S., S.P.D.K., S.I.M.P., P.N.B.S., S.P.M.J., S.P.M.P., S.P.C.M., K.C.K.L... K.S.I.J. (Limbawang).

Yang Berhormat TUAN MUTANG TAGAL (Bukit Mas).

- „ TUAN NASRUDDIN BIN ALANG SAIDIN (Parit).
- „ TUAN NGOI THIAM WOH (Kampar).
- „ DR NICHOLAS MUNONG IBAU (Rajang).
- „ TUAN NURNIKMAN BIN ABDULLAH (Kimanis).
- „ TUAN JOE OJIHI SUPIRING (Marudu).
- „ DATUK JOSEPH PAIRIN KITINGAN (Keningau).
- „ DR PATAU RUBIS, P.B.S. (Mas Gading).
- „ 'TuAN P. PATTO (Ipoh).
- „ TUAN PETER PAUL DASON (Bayan Baru).
- „ DATUK PETER TINGGOM ANAK KAMARAU, P.N.B.S., P.C., K.M.N., A.M.N. (Saratok).
- „ TUAN PITTNG BIN HAJI MOHD. ALI (Kinabatangan).
- „ DATO' RADZI BIN SHEIKH AHMAD, D.P.M.P. (Kangar).
- „ DATIN PADUKA HAJAH RAHMAH BINTI OTHMAN, D.P.M.S., J.S.M., S.M.S., A.M.P., P.J.K. (Shah Alam).
- „ DATO' RAIS YATIM, D.S.N.S. (Jelebu).
- „ Y.B.M. TENGKU TAN SRI RAZALEIGH HAMZAH, D.K., P.S.M., S.P.M.K., S.S.A.P., S.P.M.S. (Gua Musang).
- „ DATO' HAJI SAIDIN BIN HAJI MAT PIAH, D.P.M.P., P.M.P., A.M.N., P.J.K. (Tasik Chenderoh).
- „ DATUK HAJI SAKARAN BIN DANDAI, S.P.D.K., J.P. (Semporna)..
- „ TUAN SHAHIDAN BIN KASSIM, A.M.P. (Arau).
- „ DATO SHAHRIR BIN ABDUL SAMAD, D.P.M.J., P.I.S. (Johor Bahru).
- „ PUAN HAJAH SHARIFFAH DORAH BINTI DATO' SYED MOHAMMED, S.M.J., A.M.N., P.I.S., B.S.I. (Parit Sulong).
- „ TUAN SIM KWANG YANG (Bandar Kuching).
- „ TUAN S. S. SUBRAMANIAM, P.J.K., A.M.s. (Hulu Selangor).
- „ TUAN TAIMAN BIN LUMAING (Pensiangan).
- „ DATUK DANIEL TAJEM ANAK MIRI, P.N.B.S., J.M.N. (Batang Lupar).
- „ TUAN TAN KOK WAI (Sungai Besi).
- „ DR TAN SENG GIAW (Kepong).
- „ TUAN TEOH TEIK HUAT (Bagan).
- „ TUAN THOMAS SALANG SIDEN (Julau).
- „ TUAN TIEU SUNG SENG *alias* TIU SIING SENG (Sibu).

6027

21 OKTOBER 1988

6028

Yang Berhormat TUAN TING CHEK MING (Batu Gajah).

- „ TUAN TING LING KIEW (Bintulu).
- „ TUAN HAJI WAN OMAR BIN WAN MAJID, S.M.K., P.P.N. (Pasar Puteh).
- „ TUAN WANG CHOON WING, A.M.N. (Lipis).
- „ DATUK HAJI YAHAYA BIN MOHD. SHAFIE, P.S.D., P.M.P., A.M.P., A.M.N., J.P. (Tambun).
- „ PUAN SITI ZAINABON *alias* ZAINAB BINTI ABU BAKAR (Tebrau).
- „ DATO' ZAINAL ABIDIN BIN ZIN, D.P.M.P., P.M.P. (Bagan Serai).
- „ DATO' ZAINOL ABIDIN BIN JOHARI, D.S.D.K., K.M.N., P.P.N., B.K.M., P.J.K., J.P. (Sik).
- „ DATO' HAJI ZAKARIA BIN HAJI ABDUL RAHMAN, D.P.M.T., K.M.N., P.J.K. (Besut).
- „ TUAN ZUBIR BIN EMBONG (Kuala Terengganu).

DEWAN RAKYAT

PEGAWAI-PEGAWAI KANAN

Setiausaha Dewan Rakyat: Haji Wan Zahir bin Sheikh Abdul Rahman, J.S.M.

Ketua Penolong Setiausaha: Haji Mohd. Salleh bin Abu Bakar.

Penolong Setiausaha: Ghazali bin Haji Abdul Hamid, A.M.N.

Penolong Setiausaha: Abdullah bin Abdul Wahab.

BAHAGIAN PENYATA RASMI PARLIMEN

Ketua Penyunting: Haji Yahya Manap.

Penyunting Kanan: P. B. Menon.

Penyunting Kanan: Haji Osman bin Sidik.

Penolong Penyunting: N. Ramaswamy.

Penolong Penyunting: Amran bin Ahmad.

Pelapor Perbahasan Parlimen:

Suhor bin Husin.

Mohd. Saleh bin Mohd. Yusof.

Supiah binti Dewak.

Ismail bin Hassan.

Shamsiah binti Mohd. Yusof.

Hajjah Kalsom binti Ghazali.

Mohamed bin Osman.

Norishah binti Mohd. Thani.

Zaharah binti Naim.

Su Soon Chuan.

Norwahidah binti Azizi.

Rozita binti Abdul Samad.

BENTARA MESYUARAT

Mejar (B) Mohd. Kassim bin Hashim

MALAYSIA

DEWAN RAKYAT**Jumaat, 21hb Oktober, 1988***Mesyuarat dimulakan pada pukul 4.00 petang***DOA**

(Tuan Yang di-Pertua mempengaruhi Mesyuarat)

RANG UNDANG-UNDANG**RANG UNDANG-UNDANG
PERBEKALAN 1989****4.00 ptg. Bacaan Kali Yang Kedua****4.00 ptg.**

Menteri Kewangan (Dato' Paduka Daim Zainuddin): Bismillahirrahmanir-rahim. Tuan Yang di-Pertua, saya mohon mencadangkan supaya suatu Rang Undang-undang bertajuk "Suatu Akta bagi menggunakan sejumlah wang daripada Kumpulan Wang Disatukan untuk perkhidmatan bagi tahun 1989 dan bagi memperuntukkan wang itu untuk perkhidmatan bagi tahun itu" dibacakan pada kali yang kedua.

Pendahuluan

Tahun 1988 adalah satu tahun yang sangat bererti bagi ekonomi Malaysia. Kira-kira setahun selepas saya mengambil alih jawatan Menteri Kewangan, kemelesetan ekonomi mula melanda negara. Tetapi berkat dari kerjasama semua pihak yang taat setia, kita telah dapat mengatasi pelbagai cabaran, sehingga berjaya mewujudkan satu kedudukan ekonomi yang menyakinkan. Sebelum ini, ada pihak-pihak yang membuat ramalan bahawa ekonomi negara akan terus merosot, dan prospek pemulihan

adalah gelap. Jelas kepada kita bahawa ramalan-ramalan ini semuanya salah. Saya ingin mengucapkan tahniah kepada semua golongan yang setia, yang telah bekerjasama dengan Kerajaan, dalam menghadapi cabaran-cabaran yang timbul dan memberi sumbangan tehadap pemulihan ekonomi.

Semasa membentangkan ucapan Belanjawan pada tahun lalu, saya telah menyatakan bahawa rakyat Malaysia bolehlah mengharapkan prestai ekonomi yang lebih baik. Syukur Alhamdullillah, pertumbuhan ekonomi pada tahun ini, adalah lebih tinggi dari apa yang dijangkakan.

Ekonomi Malaysia

Kadar pertumbuhan Keluaran Dalam Negara Kasar, atau KDNK, dijangka mencapai 7.4 peratus pada tahun 1988. Semua sektor ekonomi akan menyumbangkan terhadap pertumbuhan ini. Sektor-sektor perkilangan, perlombongan dan perkhidmatan, dijangka menunjukkan prestasi yang baik, manakala sektor pembinaan yang telah merosot selama tiga tahun yang lepas, akan mengalami pertumbuhan yang agak menggalakkan.

Harga-harga barang utama yang telah naik semenjak penghujung tahun 1987 masih berada pada paras yang tinggi, berikutnya dari permintaan luar negeri yang kukuh. Harga getah telah meningkat dengan pesat, dan dijangka mencapai paras purata 315 sen sekilo dalam tahun ini. Harga susu getah

pula terus menikmati premium di pasaran, olch kerana permintaan yang tinggi terhadap barang-barang yang dibuat dari hahan tersebut. Harga purata minyak kelapa sawit dianggarkan berada pada paras 1,000 ringgit setan metrik dalam lahan ini. Harga yang tinggi bagi getah dan minyak kelapa sawit telah meningkatkan pendapatan pekebun-pekebun kecil, peneroka-peneroka dan pekerja-pekerja ladang.

Malimgnya akhir-akhir ini harga minyak mentah telah turun dengan banyak, berikutan dari keadaan bekalan yang berlebihan dan tidak stabil. Stetelah mengambilkira kejatuhan harga baru-baru ini, paras purata harga minyak mentah dianggarkan 16 dolar Amerika Syarikat setong bagi seluruh tahun ini, berbanding dengan 18 dolar tahun lalu.

Walau bagaimanapun, permintaan terhadap barang-barang perkilangan kita adalah menggalakkkan. Oleh itu, eksport barang-barang perkilangan dijangka meningkat sebanyak 30 peratus dalam tahun ini. Dengan permintaan eksport yang kukuh serta permintaan dalam negeri yang meningkat, sektor perkilangan akan terus menjadi sektor yang terbesar dalam ekonomi negara. Kajian-kajian menunjukkan bahawa operasi sektor perkilangan berada pada paras yang tinggi, dan pelaburan tambahan dijangka meningkatkan keupayaan pengeluaran.

Pertumbuhan ekonomi yang kukuh dan meluas ini adalah kerana permintaan luar negeri yang tinggi, dan tindakan-tindakan tegas dan berkesan yang diambil oleh Kerajaan untuk memperbaiki prestasi ekonomi. Keputusan untuk membenarkan pegangan ekuiti asing yang lebih tinggi di dalam syarikat-syarikat yang beroperasi di negara ini, serta langkah-langkah bagi mengurangkan kos perniagaan, mempercepatkan

urusan memproses permohonan pelaburan dan mengurangkan kos pinjaman. telah meningkatkan keyakinan, dan menggalakkan pelaburan di Malaysia. Kerajaan-kerajaan Negeri telah juga bersama-sama berusaha memperbaiki infrastruktur, dan mempercepatkan urusan memproses permohonan pelaburan. Saya mengucapkan terima kasih kepada Kerajaan-kerajaan Negeri atas kerjasama ini. Berikut dari langkah-langkah yang diambil oleh Kerajaan Persekutuan dan Kerajaan-kerajaan Negeri. pelaburan swasta dijangka akan menunjukkan pemulihan yang kuat, dan berkembang pada kadar 15 peratus dalam tahun 1988, berbanding dengan 4 peratus pada tahun lalu.

Kedudukan imbangan pembayaran dijangka terus kukuh, dengan lebihan akaun semasa sebanyak 3 ribu juta ringgit. Walau bagaimanapun, paras lebihan ini adalah lebih rendah berbanding dengan 6 ribu juta ringgit pada tahun lalu. Ini adalah kerana kenaikan import yang tinggi, terutamanya import barang-barang pelaburan. Paras rizab luar negeri adalah tinggi dan memuaskan. Nilai ringgit puta terus siabil berbanding dengan sekumpulan komposit matawang negara-negara asing.

Dengan prestasi eksport dan kegiatan ekonomi dalam negeri yang lebih kukuh, kedudukan kewangan Kerajaan Persekutuan telah bertambah baik. Sukacita saya melaporkan bahawa Akaun Semasa Belawan akan mencatatkan sedikit lebihan pada tahun ini, berbanding dengan defisit yang besar sebanyak 2 ribu juta ringgit pada tahun lalu,

Prospek Jangkamasa Pertengahan

Tuan Yang di-Pertua, pemulihan ekonomi yang kukuh dalam tahun 1988 dijangka berterusan ke tahun 1989. Dengan itu, paras kegiatan ekonomi yang tinggi dijangka dapat

dikekalkan pada tahun hadapan. Walaupun kita yakin tentang prospek ekonomi tahun hadapan, namun begitu, pertumbuhan pada tahun berikutnya akan juga bergantung kepada perkembangan di dalam ekonomi dunia. Pada masa ini, ekonomi dunia diramalkan tidak dapat mengekalkan pertumbuhan yang dialami sekarang, oleh kerana tekanan inflasi dan kenaikan kadar faedah di negara-negara perindustrian. Oleh itu, permintaan terhadap eksport negara mungkin terjejas, dan harga-harga eksport barang utama akan jatuh sedikit.

Dengan pemulihan sektor swasta dan keyakinan yang lebih oleh pelabur-pelabur tempatan dan asing terhadap prospek ekonomi, pelaburan swasta, sebagaimana yang diharapkan, telah memainkan peranan yang lebih penting di dalam perkembangan ekonomi negara. Pertumbuhan yang berasaskan perlaburan ini akan membolehkan ekonomi berkembang pada kadar yang memuaskan, dalam dua tiga tahun yang akan datang.

Walau bagaimanapun, oleh kerana paras harga-harga eksport yang ada sekarang dijangka tidak dapat dipertahankan, pertumbuhan hasil akan terjejas. Dengan itu, Kerajaan perlu meneruskan usaha-usaha mengawasi perbelanjaan untuk mengurangkan defisit belanjawan dan pinjaman sektor awam, ke paras yang munasabah.

Selaras dengan ini, peruntukan tambahan di dalam perbelanjaan pada masa hadapan hanya dapat diluluskan secara terpilih dan berhati-hati. Saya sedar bahawa lebih banyak peruntukan diperlukan untuk memaju dan membaiki sistem infrastruktur dan kemudahan awam. Kemudahan-kemudahan ini adalah penting untuk memenuhi keperluan ekonomi, serta meningkatkan perkembangan

kegiatan sektor swasta. Tetapi peruntukan tambahan untuk tujuan ini hanya dapat dibuat dengan mengurangkan perbelanjaan untuk tujuan-tujuan yang lain. Oleh itu, Kerajaan akan mengkaji semula semua program dan projek, terutamanya perbelanjaan yang diperuntukkan kepada badan-badan berkanun, dan Perusahaan Awam Bukan Kewangan, atau PABK. Jika badan-badan ini kurang bergantung kepada Kerajaan Persekutuan, lebih banyak peruntukan boleh disalurkan kepada projek-projek yang dapat memberi faedah secara langsung kepada peningkatan taraf sosio ekonomi rakyat.

Strategi Belanjawan 1989

Tuan Yang di-Pertua, Strategi Belanjawan 1989 adalah dirancang untuk mengekal dan mengukuhkan proses pemulihan ekonomi negara. Kerajaan akan meneruskan usaha-usaha penyesuaian yang diperlukan untuk mengambil kesempatan daripada asas perkembangan ekonomi yang semakin kukuh.

Strategi Belanjawan 1989, adalah seperti berikut:

- (i) menyusun semula sistem cukai;
- (ii) meningkatkan peranan sektor swasta untuk menggalakkan pertumbuhan ekonomi dan mengurangkan pengangguran; dan
- (iii) meneruskan dasar jimat-cermat dalam pengurusan perbelanjaan awam.

Menyusun Semula Sistem Cukai

Sejak beberapa tahun yang lalu, keupayaan sistem cukai untuk mengutip hasil yang mencukupi, telah berkurangan, akibat dari pengecualian dan pelepasan-pelepasan yang liberal. Tambahan pula, asas sistem cukai

telah menjadi semakin sempit, di mana satu pertiga hasil adalah berpunca dari cukai yang berkaitan dengan petroleum. Setelah mengambil kira perkembangan-perkembangan semasa, tibalah masanya kita menyusun semula sistem cukai, untuk memastikan ianya dapat menyumbangkan hasil yang mencukupi bagi membiayai perbelanjaan awam. Di samping itu, struktur sistem cukai perlu diubahsuai untuk menentukan ianya lebih menarik kepada pelabur dan menggalakkan pertumbuhan ekonomi.

Langkah-langkah yang dicadangkan untuk menyusun semula sistem cukai dalam jangkamasa pendek dan sederhana adalah seperti berikut:

- (i) mengurangkan cukai-cukai langsung;
- (ii) mengkaji semula pelepasan-pelepasan dan potongan-potongan cukai yang ada, yang diberi kepada syarikat-syarikat di bawah Akta Cukai Pendapatan;
- (iii) memperkenalkan pelepasan cukai yang khusus untuk menggalakkan pertumbuhan kegiatan-kegiatan ekonomi baru dan yang berisiko tinggi;
- (iv) mengkaji semula galakan-galakan cukai di bawah Akta Penggalakan Pelaburan. Walau bagaimanapun, galakan-galakan cukai yang penting akan dikekalkan; dan
- (v) meluaskan skop cukai jualan secara berperingkat-peringkat untuk menambah bilangan barang-barang yang kurang penting yang diliputi oleh cukai jualan.

Penyusunan semula sistem cukai yang saya nyatakan tadi akan dilaksanakan secara berperingkat-peringkat, untuk menjamin peralihan yang licin ke arah satu sistem yang

lebih berkesan. Ini adalah bagi mempastikan sistem cukai dapat menggalakkan pertumbuhan ekonomi dan pada masa yang sama menambahkan hasil negara. Untuk Belanjawan ini, saya mencadangkan langkah-langkah berikut:

Pengurangan Kadar Cukai Syarikat

Di dalam Belanjawan yang lalu, saya telah mengumumkan bahawa satu kajian akan dibuat ke atas struktur cukai syarikat, untuk mengurangkan kadarnya. Sekarang saya bercadang mengurangkan kadar cukai syarikat daripada 40 peratus kepada 35 peratus, (*Tepuk*) berkuatkuasa dari tahun taksiran 1989. Walau bagaimanapun, pengurangan kadar cukai syarikat tidak akan dipanjangkan kepada syarikat-syarikat petroleum di bawah Akta Cukai Pendapatan Petroleum 1967.

Memansuhkan Cukai Pembangunan

Selaras dengan keperluan untuk mewujudkan kadar cukai yang kompetitif, saya mencadangkan supaya cukai pembangunan sebanyak 5 peratus yang dikenakan ke atas syarikat, dimansuhkan (*Tepuk*) secara beransur-ansur dengan pengurangan sebanyak 1 peratus mulai tahun taksiran 1990.

Pengurangan kadar cukai syarikat dan penghapusan secara beransur-ansur cukai pembangunan dan galakan-galakan lain yang diberi, akan menjadikan kadar cukai di Malaysia, sebagai salah satu daripada yang terbaik di rantau ini. Ini diharap akan menarik lebih banyak pelaburan dan menghasilkan pertumbuhan ekonomi dan seterusnya mewujudkan lebih banyak peluang pekerjaan.

Perbelanjaan Keraian

Di dalam membuat kajian semula ke atas struktur cukai syarikat, Kerajaan telah memutuskan untuk

mengurangkan perbelanjaan yang dibenarkan di dalam pengiraan pendapatan bercukai. Pada masa ini, perbelanjaan keraian, termasuk elauan keraian, dibenarkan ditolak sepenuhnya daripada pendapatan syarikat di dalam pengiraan pendapatan yang dikenakan cukai. Saya mencadangkan supaya perbelanjaan keraian dan elauan keraian yang dibayar kepada pekerja, tidak dibenarkan sebagai potongan daripada pendapatan syarikat. Walau bagaimanapun, beberapa kategori perbelanjaan keraian yang lain masih lagi dibenarkan sebagai potongan.

Tambang Percuma

Pada masa ini, kos tambang percuma yang disediakan kepada pekerja-pekerja, sekali setahun bagi perjalanan ke tuar negeri, dan maksimum tiga kali setahun bagi perjalanan tempatan, dibenarkan sebagai potongan kepada majikan dalam pengiraan pendapatan yang diselaraskan. Saya mencadangkan supaya perbelanjaan tambang percuma yang dibelanjakan oleh syarikat tidak lagi dibenarkan sebagai potongan daripada pendapatan.

Pindaan Kepada Akta Cukai Pendapatan Petroleum 1967

Adalah perlu untuk meminda beberapa peruntukan di dalam Akta Cukai Pendapatan Petroleum dengan tujuan menyelaras dan memperbaiki pentadbiran cukai. Selaras dengan tujuan ini, saya mencadangkan supaya cukai dikenakan secara berasingan ke atas pendapatan yang diperolehi daripada tiap-tiap satu perjanjian petroleum.

Bagi membolehkan syarikat-syarikat petroleum menghapuskan perbelanjaan yang layak, berhubung dengan usaha mencarigali dan dengan izin "secondary recovery" dengan kadar yang lebih cepat lagi, saya mencadangkan dua perubahan. Elauan

tahunan bagi perbelanjaan mencarigali yang layak, dinaikkan daripada kadar 5 peratus sekarang kepada 15 peratus. Elauan tahunan perbelanjaan modal yang layak, dengan izin bagi "secondary recovery" pula akan dinaikkan daripada 6 peratus kepada 10 peratus.

Selain daripada itu, beberapa manfaat yang dinikmati oleh syarikat-syarikat di bawah Akta Cukai Pendapatan akan dilanjutkan kepada syarikat-syarikat di bawah Akta Cukai Pendapatan Petroleum. Selaras dengan ini, saya mencadangkan supaya potongan dua kali bagi bayaran gaji kepada pekerja-pekerja cacat dan bayaran premium insurans ke atas barang-barang yang diimport, jika insuran itu diambil daripada syarikat yang berdaftar di Malaysia, diperluaskan kepada syarikat-syarikat petroleum. Saya juga mencadangkan supaya bayaran yang dibuat kepada Tabung Penyelidikan Petroleum, dibenarkan sebagai potongan.

Potongan Untuk Bayaran Bonos

Pada masa ini, bayaran bonos oleh syarikat sehingga maksimum 1,000 ringgit atau 2 bulan gaji, mana-mana yang lebih tinggi, adalah dibenarkan sebagai potongan dalam pengiraan pendapatan yang diselaraskan. Saya mencadangkan supaya potongan untuk bayaran bonos dipinda seperti berikut:

- (i) had maksimum sekarang, sebanyak 1,000 ringgit, dinaikkan kepada 2,000 ringgit; atau
- (ii) 2 bulan gaji yang boleh ditambah tidak melebihi dua kali ganda, peratus kenaikan keuntungan bersih,

mengikut yang mana lebih tinggi.

Cadangan ini akan membolehkan majikan membayar bonos berdasarkan kepada prestasi syarikat,

dan mendorong pekerja-pekerja untuk meningkatkan daya pengeluaran.

Pengecualian Institusi-Institusi Amal

Tuan Yang di-Pertua, pada masa ini, oleh kerana perundungan berkenaan adalah tidak begitu jelas, beberapa badan sukarela yang menjalankan aktiviti amal telah menganggap diri mereka dikecualikan dari cukai. Untuk memastikan badan-badan berkenaan sebenarnya memenuhi objektif mereka sebagai institusi amal dan untuk mengurangkan penyalahgunaan, saya mencadangkan supaya semua institusi amal mestilah memohon dari Jabatan Hasil Dalam Negeri untuk mendapat taraf pengecualian cukai. Untuk menikmati pengecualian ini, semua institusi amal mestilah membuat belanjakan sekurang-kurangnya 70 peratus daripada pendapatannya bagi tujuan amal. Pengecualian cukai akan hanya diberi kepada institusi-institusi amal yang ditubuhkan di Malaysia dan yang menjalankan kegiatan-kegiatan amal di negara ini sahaja.

Cukai Pegangan Ke atas Faedah

Pada masa ini, faedah yang diperolehi daripada simpanan tetap yang disimpan di institusi-institusi kewangan, yang tempoh matangnya melebihi 12 bulan adalah dikecualikan daripada cukai. Pengecualian ini telah menimbulkan layanan cukai yang berbeza ke atas pendapatan faedah yang diperolehi daripada simpanan tetap yang mempunyai tempoh matang yang berlainan. Untuk menghapuskan perbezaan ini, saya mencadangkan supaya faedah ke atas simpanan tetap melebihi dua belas bulan, dikenakan cukai pegangan sebanyak 5 peratus. Walau bagaimanapun, cadangan ini tidak akan melibatkan pendapatan faedah dari simpanan dengan Bank Simpanan

Nasional dan Lembaga Urusan Tabung Haji. Selain daripada itu, pengecualian cukai yang dinikmati oleh bukan pemastautm dikekalkan, untuk menggalak kemasukan modal ke negara ini.

Kajian Semula Ke atas Galakan-Galakan Cukai

Salah satu tujuan utama penyusunan semula sistem cukai ialah untuk menyelaraskan galakan-galakan cukai, sesuai dengan usaha-usaha Kerajaan untuk meningkatkan pelaburan, tanpa menjaskankan kedudukan kewangan Kerajaan. Walaupun beberapa perubahan dicadangkan ke atas galakan-galakan cukai, kesemua galakan utama seperti Galakan Taraf Perintis, Elaun Cukai Pelaburan dan beberapa bentuk potongan dua kali akan dikekalkan. Dengan itu, galakan-galakan yang diberikan oleh Kerajaan akan tetap menarik kepada pelabur. Memandangkan kepada cadangan pengurangan beberapa cukai ke atas syarikat, saya mencadangkan perubahan-perubahan ke atas galakan cukai seperti berikut:

- (i) bagi syarikat-syarikat yang memohon taraf perintis selepas hari Belanjawan, elaun modal hendaklah digunakan dalam tempoh masa taraf perintis. Sebarang elaun modal yang tidak digunakan, tidak akan dibenarkan dibawa kehadapan;
- (ii) elaun eksport sebanyak 5 peratus yang diberikan berdasarkan nilai eksport kepada syarikat perdagangan dan pertanian di bawah Akta Penggalakan Pelaburan dihapuskan; dan
- (iii) tempoh elaun susutan dipercepatkan yang akan tamat pada akhir tahun 1988 tidak akan dilanjutkan.

Pengenaan Semula Cukai Jualan Ke atas Beberapa Jenis Barang

Tuan Yang di-Pertua, di dalam Belanjawan yang lepas, saya telah mengumumkan dua perubahan kepada sistem cukai jualan. Pertama ialah untuk memperluaskan skop cukai tersebut dengan mengenakan semula cukai jualan ke atas beberapa jenis barang makanan, bahan-bahan binaan, barang-barang separuh siap dan barang-barang kurang penting. Kedua ialah untuk memperketatkan lagi pentadbiran cukai jualan dengan menghadkan kemudahan mendapat bahan-bahan mentah dan komponen-komponen bebas dari cukai, kepada pengilang-pengilang yang mengeluarkan barang-barang yang tertakluk kepada cukai jualan sahaja. Walaupun langkah-langkah tersebut telah dilaksanakan, adatah dirasakan bahawa skop cukai ini masih lagi sempit. Oleh yang demikian, saya bercadang mengenakan cukai jualan pada kadar 5 peratus ke atas beberapa barang makanan dan bahan-bahan binaan yang kurang penting. Pengenaan cukai ini tidak akan menjelaskan harga rumah kos rendah dan barang-barang eksport kita, kerana semua barang untuk dieksport akan terus dikecualikan dari cukai jualan. Pengilang-pengilang kecil juga akan dikecualikan dari cukai ini.

Cukai Pertambahan Nilai (VAT)

Pengurangan cukai-cukai langsung yang saya cadangkan akan mengakibatkan kehilangan hasil yang besar. Oleh kerana perbelanjaan mengurus dan pembangunan bertambah tiap-tiap tahun, kita tidak mempunyai alternatif melainkan mengambil tindakan untuk memperkuatkukan punca-punca hasil negara. Skop cukai jualan yang ada sekarang adalah terhad. Ia juga mempunyai beberapa kebocoran yang menyebabkan Kerajaan kehilangan hasil yang besar. Di beberapa buah negara, kelemahan ini diatasi dengan

memperkenalkan Cukai Pertambahan Nilai, dengan izin, "Value Added Tax" atau VAT. VAT adalah suatu cukai yang saksama dan tuas asasnya. Kini, ia dilaksanakan di 39 buah negara. Kadar dan skop cukai ini boleh dirangka bagi menentukan ia tidak memberi kesan yang besar ke atas harga barang-barang pengguna. Peruntukan-peruntukan tertentu boleh dibuat untuk memastikan kumpulan yang berpendapatan rendah dan peniaga-peniaga kecil tidak akan dibebankan dengan cukai ini. Walau bagaimanapun, beberapa implikasi perlu dikaji sebelum Kerajaan membuat keputusan tentang cukai pertambahan nilai atau VAT, untuk menggantikan cukai jualan.

Pengurangan Tarif Perlindungan bagi Beberapa Jenis Industri

Sejak beberapa tahun yang lalu, dalam membangunkan sektor perindustrian, perlindungan tarif dalam bentuk duti import yang tinggi telah diberikan kepada beberapa industri, untuk membantu mereka di peringkat awal operasi. Adatah dirasakan bahawa beberapa industri telah menikmati perlindungan tarif terlalu lama. Ini telah mengakibatkan industri-industri tersebut menjadi tidak cekap. Oleh itu, sebagai langkah meningkatkan kecekapan, adalah perlu dikaji semula kedudukan industri-industri yang telah menikmati perlindungan tarif 50 peratus dan ke atas dan melebihi 10 tahun. Saya mencadangkan duti-duti import dikurangkan antara 20 peratus hingga 87 peratus ke atas beberapa barang perkilangan yang terlibat seperti basikal, coklat, biskut, dan minuman ringan. Mengenai industri-industri lain, saya ingin menegaskan bahawa perlindungan yang diberikan kepada mereka akan juga dikaji semula dan di mana perlu, tindakan akan diambil untuk mengurangkan duti import kepada paras yang berpatutan.

Masanya telah tiba bagi industri-industri ini menjadi lebih kompetitif dan mendapat pasaran yang lebih besar di luar negeri. Setelah diberi perlindungan tarif selama sepuluh tahun, tidak ada sebab mengapa perlindungan yang begitu tinggi perlu diteruskan.

Meningkatkan Peranan Sektor Swasta

Tuan Yang di-Pertua, sektor swasta telah menyambut baik dayausaha dan langkah-langkah yang diambil oleh Kerajaan bagi menggalakkan pertumbuhan ekonomi. Saya bercadang menambahkan gatakan kepada sektor swasta untuk memperluaskan lagi peranannya dalam sektor perkilangan, pertanian dan pembinaan.

Perbelanjaan Modal bagi Projek-Projek Pertanian

Adalah perlu bagi Malaysia menerokai tanaman baru dan mempelbagaikan kegiatan ekonomi. Ini akan memperluaskan asas pertanian dan menggalakkan syarikat-syarikat untuk mengusahakan bidang pertanian secara komersial dan besar-besaran. Bagi mencapai matlamat ini, perbelanjaan modal bagi projek pertanian yang diluluskan akan dibenarkan sebagai potongan daripada lain-lain punca pendapatan. Layanan cukai yang istimewa bagi projek-projek pertanian yang diluluskan ini adalah tertakluk kepada jangkamasa dan luas kawasan pengeluaran yang tertentu.

Galakan-galakan kepada Syarikat-syarikat Pembinaan

Permintaan yang lembap telah mewujudkan keupayaan yang berlebihan dalam industri pembinaan. Sungguhpun keadaan sekarang adalah

bertambah baik, lebihan keupayaan ini mungkin dapat digunakan sepenuhnya, jika syarikat-syarikat pembinaan menjalankan projek-projek di luar negeri.

Pada masa ini, pendapatan yang diperolehi dari luar negeri dan dibawa masuk ke negara ini, tidak diberi sebarang layanan istimewa. Bagi mendorongkan syarikat-syarikat pembinaan untuk bergiat di luar negeri, dan menggalakkan mereka membawa balik pendapatan yang diperolehi itu ke Malaysia, saya bercadang supaya pendapatan tersebut diberikan potongan sebanyak 50 peratus. Pendapatan yang diberi potongan itu akan dikecualikan daripada cukai pendapatan dan cukai pembangunan. Sebarang dividen yang dibayar oleh syarikat daripada pendapatan yang tidak dicukai, akan juga dikecualikan daripada cukai. Pengecualian ini dihadkan kepada projek-projek pembinaan luar negeri yang dilaksanakan mulai dari Hari Belanjawan hingga tahun 1993 dan jika pendapatannya dibawa masuk dalam tempoh lima tahun dari permulaan projek-projek tersebut.

Akta Cukai Pemindahan Syer Dimansuhkan dan Akta Cukai Keuntungan Harta Tanah Dipinda

Saya bercadang untuk memansuhkan Akta Cukai Pemindahan Syer (Syarikat Berasaskan Tanah). Akta ini telah diperkenalkan untuk mengatasi masalah yang dihadapi di bawah Akta Cukai Keuntungan Harta Tanah di mana syarikat berasaskan tanah telah menjual syer dalam syarikat untuk mengelak daripada membayar cukai keuntungan harta tanah. Bagi mengatasi masalah ini, saya bercadang meminda peruntukan-peruntukan tertentu di bawah Akta Cukai Keuntungan Harta Tanah. Pindaan-pindaan ini tidak begitu ketat berbanding dengan

peruntukan-peruntukan di bawah Akta Cukai Pemindahan Syer (Syarikat Berasaskan Tanah) dan diharap akan mendorong perkembangan pasaran harta.

Galakan-galakan Cukai bagi Industri kecil

Perkembangan industri kecil adalah penting untuk pembangunan perindustrian dan mewujudkan peluang-peluang pekerjaan. Industri kecil layak mendapat beberapa galakan di bawah Akta Penggalakan Pelaburan 1986. Untuk mendorong lagi pelaburan dalam sektor ini, saya mencadangkan:

- (i) industri kecil yang memenuhi kriteria tertentu diberi taraf perintis;
- (ii) eluan pelaburan semula dinaikkan dari 40 peratus kepada 50 peratus;
- (iii) duti import keatas bahan mentah, komponen, mesin dan kelengkapan dikecualikan sepenuhnya;
- (vi) potongan daripada pendapatan dibenarkan kepada syarikat-syarikat besar yang membeli komponen daripada syarikat-syarikat kecil. Potongan ialah 5 peratus pendapatan larasan atau 5 peratus nilai komponen yang dibeli, mengikut mana yang lebih rendah; dan
- (v) potongan dua kali dibenarkan bagi kos latihan yang dibelanjakan di Pusat Daya Pengeluaran Negara (NPC), Institut Penyelidikan Perindustrian dan Piawaian Malaysia (SIRIM), Institut Teknologi Mara (ITM) dan Institut Penyelidikan

Pertanian dan Pembangunan (MARDI).

Pembiayaan Industri Kecil dan Sederhana

Salah satu daripada masalah besar yang dihadapi oleh industri kecil dan sederhana, ialah kesukaran mendapat pembiayaan dengan syarat-syarat yang berpatutan. Bagi mengatasi masalah ini, Kerajaan sedang menyediakan satu skim pinjaman di bawah Tabung Pembangunan ASEAN-Jepun atau AJDF untuk membantu industri-industri kecil dan sederhana mendapat kredit, dengan syarat-syarat yang menarik melalui Syarikat Kewangan Pembangunan Perindustrian Malaysia (MIDF), Bank Pembangunan, Bank Kemajuan Perusahaan dan Bank Pertanian. Malaysia adalah negara pertama dalam ASEAN yang diluluskan oleh Kerajaan Jepun untuk metaksanakan skim ini dan diperuntukkan kira-kira 890 juta ringgit. Had pinjaman ialah 20 juta ringgit. Tetapi keutamaan akan diberi kepada pinjaman yang tidak melebihi 5 juta ringgit. Saya yakin bahawa skim ini dapat dilaksanakan oleh institusi-institusi kewangan kita dengan secepat mungkin.

Untuk menggalakkan pertumbuhan industri kecil dan sederhana, Perbadanan Jaminan Kredit atau CGC pada masa ini sedang mengkaji skim-skim jaminan, dengan tujuan menyatukannya di bawah satu skim sahaja. Salah satu daripada tujuan skim baru ini ialah untuk menolong peminjam-peminjam kecil yang tidak mempunyai jaminan ataupun mempunyai jaminan yang tidak mencukupi. Penyusunan semula ini dijangka akan mewujudkan satu skim baru yang bukan sahaja lebih menarik kepada peminjam-peminjam, tetapi juga menggalakkan bank-bank untuk memberi pinjaman kepada syarikat-syarikat yang kecil.

Galakan-galakan Cukai Kepada Ibu Pejabat Operasional

Di dalam mengkaji bidang-bidang baru untuk mengukuhkan ekonomi negara, kita sepatutnya mengambil kesempatan minat yang ditunjukkan oleh syarikat-syarikat multinasional untuk melabur di kawasan Asia-Pasifik. Banyak pelabur asing kini sedar bahawa Malaysia adalah antara negara yang paling murah dan menarik untuk menjalankan perniagaan. Dengan itu, bagi menarik syarikat-syarikat ini ke Malaysia, untuk mengendali dan menyediakan rangkaian perkhidmatan kepada anak-anak syarikat mereka di rantau ini, saya mencadangkan supaya galakan-galakan cukai disediakan bagi penubuhan ibu pejabat operational. Galakan-galakan ini sedang dirangka dan akan diumumkan sedikit masa lagi. Penubuhan ibu pejabat operational dijangka dapat memberi faedah kepada negara, termasuk pertambahan pelaburan dan penyediaan peluang-peluang pekerjaan.

Pembangunan Pasaran Modal

Tuan Yang di-Pertua, dalam usaha memusatkan pertumbuhan sektor swasta, Kerajaan sedang mengambil beberapa langkah untuk membangunkan pasaran modal bagi memberi peluang yang lebih luas untuk mengerakkan kumpulanwang yang dapat dilaburkan. Pada masa ini, kebanyakan pelaburan dalam pasaran modal tertumpu kepada sekuriti korporat. Untuk memberi pilihan pelaburan yang luas kepada pelabur-pelabur, adalah perlu lain-lain sektor pasaran modal digalakkan. Sebuah pasaran modal yang lebih besar dipelbagaikan, akan mewujudkan satu sistem kewangan yang stabil.

Untuk mencapai hasrat ini, Kerajaan telah pun mengambil beberapa langkah untuk

menggalakkan sebuah pasaran peringkat kedua, dengan izin "secondary market" yang aktif untuk sekuriti Kerajaan. Kerajaan juga sedang mengkaji semula undang-undang duti setem untuk mengambil kira perkembangan-perkembangan terbaru di dalam pasaran kewangan dan modal. Sebagai tambahan, saya juga bercadang mengambil beberapa tindakan lain:

Bon Korporat

Pasaran bon korporat sedang berkembang dengan perlahan, berbanding dengan perniagaan sekuriti-sekuriti Kerajaan yang aktif. Untuk menggalakkan pasaran bon korporat yang aktif, saya mencadangkan supaya semua duti setem di atas bon-bon korporat dikecualikan. Pengecualian duti setem akan menjadikan pasaran bon-bon korporat lebih kompetitif, seperti pasaran sekuriti-sekuriti Kerajaan dan lain-lain instrumen kewangan.

Amanah-Amanah Unit Saham

Dalam usaha untuk memajukan suatu pasaran modal yang lebih luas, Kerajaan akan menggalakkan pertumbuhan unit-unit saham amanah, sebagai satu cara mengerak dan melaburkan kumpulanwang.

Di bawah undang-undang yang sedia ada, keuntungan yang didapat daripada penjualan dan pembelian saham-saham adalah dianggap sebagai pendapatan perniagaan, dan dikenakan cukai pendapatan syarikat.

Pengenaan cukai ke atas keuntungan dianggap sebagai suatu halangan kepada perkembangan amanah-amanah unit saham di negara ini. Oleh itu, tindakan akan diambil untuk meminda perundangan berkenaan, supaya keuntungan dari penjualan saham tidak dianggap

sebagai pendapatan perniagaan dan dengan itu tidak dikenakan cukai pendapatan.

Amanah-Amanah Unit Harta Tanah

Layanan yang sama juga akan diberi kepada amanah-amanah unit harta tanah bagi keuntungan yang diperolehi dari pembelian dan penjualan harta tanah. Pendapatan dari keuntungan ini tidak akan dikenakan cukai pendapatan syarikat. Sebaliknya ia akan dikenakan cukai keuntungan harta tanah di mana kadarnya adalah lebih rendah.

Garispanduan mengenai penubuhan dan pengurusan kumpulanwang amanah-amanah unit saham dan kumpulanwang amanah-amanah unit harta tanah sedang dikaji semula untuk menggalakkan perkembangannya. Garispanduan untuk menyenaraikan amanah-amanah harta tanah di Bursa Saham Kuala Lumpur juga sedang disediakan.

Syarikat-Syarikat Modal Usaha

Kerajaan menggalakkan penubuhan syarikat-syarikat modal usaha, dengan izin "venture capital", bagi menggerakkan kumpulanwang untuk dilaburkan dalam bidang perniagaan baru. Bagi memusatkan kemajuan dalam hal ini, saya bercadang meminda semula undang-undang yang berkenaan, supaya memberikan layanan cukai yang akan menggalakkan perkembangan syarikat-syarikat ini.

Skim Pembiayaan semula Kredit Eksport (PKE)

Kerajaan telah melaksanakan beberapa langkah untuk menggalakkan eksport. Langkah-langkah ini akan diteruskan dengan memberi tumpuan terhadap memperbaiki kemudahan yang boleh didapati oleh pengusaha-pengusaha kecil dan pengekspor-pengekspor baru untuk mendapat pembiayaan dari

bank. Skim Pembiayaan Semula Kredit Eksport yang telah diperbaiki dan dilaksanakan secara terhad, telah pun memberi kemudahan pembiayaan yang bertambah baik kepada pengekspor-pengekspor terus dan juga pengusaha-pengusaha yang menghasilkan keluaran untuk diekspor. Skim ini akan diperluaskan kepada lebih ramai pengekspor, terutamanya pengekspor baru dan pengusaha-pengusaha yang menyediakan keluaran untuk diekspor, yang tidak mempunyai sandaran bank yang mencukupi. Pada masa yang sama, tindakan sedang diambil bagi memperbaiki Skim Jaminan Kredit Eksport untuk menjayakan skim Pembiayaan Semula Kredit Eksport.

Insentif untuk Pekerja-pekerja Teknikal dan mahir

Tuan Yang di-Pertua, oleh kerana kita sekarang berada di era perindustrian yang sedang meningkat, kita perlulah memberi pengiktirafan yang sewajarnya kepada pekerja-pekerja dalam perkhidmatan teknikal dan juga perkhidmatan "kolar biru". Justeru itu, Kerajaan telah bersetuju untuk melaksanakan skim perkhidmatan dan tanggagaji yang baru bagi pekerja-pekerja dalam perkhidmatan ini, untuk menjadikannya lebih kemas dan menarik. Dengan pengiktirafan yang diberikan kepada pekerja-pekerja dalam perkhidmatan ini, Kerajaan percaya bahawa ia akan menjadi suatu insentif bagi pelajar-pelajar dan pekerja-pekerja dalam bidang teknikal untuk melengkapkan diri mereka dengan kemahiran yang diperlukan. Kerajaan menghargai sumbangan perkhidmatan teknikal kepada negara. Adalah diharap kenaikan gaji yang dicadangkan ini akan mendorong mereka menjalankan tugas dengan penuh dedikasi dan memberi sumbangan yang lebih besar kepada negara.

Selain dari itu, untuk meningkatkan lagi produktiviti dan mutu perkhidmatan awam, Kerajaan sedang mengkaji kemungkinan memberi insentif kewangan berdasarkan merit.

Perubahan-perubahan kepada Undang-undang Buruh

Ahli-ahli Yang Berhormat tentu ingat bahawa di dalam Ucapan Belanjawan 1987, saya telah menyatakan Kerajaan akan mengkaji semula undang-undang buruh untuk mengurangkan kos pengeluaran. Selepas berunding dengan pihak majikan dan pekerja-pekerja, Kerajaan telah membentangkan pindaan-pindaan kepada undang-undang buruh di sessi Parlimen ini. Saya yakin bahawa pindaan-pindaan ini akan dapat membantu mengurangkan kos, meningkatkan kecekapan dan persaingan dalam ekonomi, dan pada masa yang sama menjaga kepentingan buruh. Saya ingin menasihatkan semua pihak supaya mengawal kenaikan kos buruh. Sekiranya kos buruh meningkat tidak selaras dengan daya pengeluaran, daya persaingan akan terjejas dan pelabur-pelabur tidak akan berminat melabur di negara kita. Jika ini berlaku, sukarlah untuk mengurangkan kadar pengangguran.

Persyarikatan Malaysia

Tuan Yang di-Pertua, semenjak konsep Persyarikatan Malaysia diperkenalkan, Kerajaan telah mengambil beberapa tindakan untuk mengurang, melonggar dan memudahkan prosidur-prosidur pentadbiran. Ini telah menambahkan peningkatan kecekapan dan menjalin hubungan yang lebih baik antara sektor awam dan swasta. Panel-panel perundingan awam dan swasta yang ditubuhkan di kementerian-kementerian dan jabatan-jabatan

perlulah mengadakan perjumpaan dengan iebih kerap untuk meningkatkan lagi perhubungan antara kedua-dua sektor. Oleh kerana sektor swasta adalah penggerak utama pertumbuhan ekonomi, ianya perlu diberi kerjasama sepenuhnya untuk membolehkan sektor ini memainkan peranan yang lebih berkesan dalam pembangunan ekonomi negara.

Berjimat Cermat dalam Perbelanjaan Awam

Beberapa pihak telah menyeru Kerajaan supaya menambahkan perbelanjaan untuk meningkatkan prestasi ekonomi. Pada pandangan saya, penambahan perbelanjaan pada ketika ini akan menjelaskan usaha-usaha mengukuhkan sektor awam. Di samping itu, ia akan memberi gambaran yang salah kepada sektor swasta terhadap matlamat dasar kewangan Kerajaan, ia juga menjelaskan usaha-usaha untuk mengurangkan nisbah khidmat hutang dan hutang luar negeri kita.

Selaras dengan langkah-langkah mengukuhkan sektor awam, saya ingin menegaskan bahawa Kerajaan tidak lagi akan membuat pelaburan di dalam bidang-bidang yang lebih sesuai dilaksanakan oleh sektor swasta, melainkan jika setelah dipelawa, sektor swasta tidak berminat untuk melabur di dalam bidang-bidang tersebut.

Dengan perkembangan sektor swasta yang semakin pesat, kita perlu berhati-hati supaya sektor awam tidak menggunakan sebahagian besar sumber kewangan yang diperlukan oleh sektor swasta. Oleh itu, kita perlu mengawal pertambahan hutang dalam dan luar negeri. Pada masa ini, nisbah jumlah hutang kepada Keluaran Negara Kasar masih tinggi. Adalah tidak wajar bagi kita melaksanakan sesuatu dasar yang akan membawa kepada pertambahan hutang.

PERUNTUKAN BELANJAWAN 1989

Tuan Yang di-Pertua, bagi Belanjawan tahun 1989 saya bercadang memperuntukkan sejumlah 30,165 juta ringgit untuk perbelanjaan Kerajaan Persekutuan, merangkumi 22,286 juta ringgit untuk Perbelanjaan Mengurus dan 7,879 juta ringgit untuk Perbelanjaan Pembangunan. Perbelanjaan ini merupakan pertambahan sebanyak 2,044 juta ringgit atau kira-kira 7.3 peratus jika dibandingkan dengan peruntukan Belanjawan 1988.

Tambahan yang terbesar ialah bagi peruntukan pembangunan, iaitu sebanyak 14.4 peratus. Tambahan ini diperlukan bagi mempercepatkan pembangunan sosial dan ekonomi negara. Perbelanjaan mengurus hanya bertambah pada kadar 4.9 peratus sahaja, iaitu sesuai dengan hasrat Kerajaan untuk mengawal perbelanjaan mengurusnya.

Akaun Semasa 1989

Sebelum mengambilkira perubahan cukai, hasil pada tahun 1989 dijangka berjumlah 22,742 juta ringgit, atau peningkatan sebanyak 6 peratus daripada kutipan hasil yang dijangka dalam tahun 1988. Oleh kerana perbelanjaan mengurus Kerajaan Persekutuan dirancang sebanyak 22,286 juta ringgit, akaun semasa dijangka akan menunjukkan lebihan sebanyak 456 juta ringgit. Tetapi setelah mengambilkira kehilangan hasil dari perubahan cukai, akaun semasa tahun 1989 akan mencatatkan lebihan sebanyak 248 juta ringgit.

Tuan Yang di-Pertua, saya berterima kasih kepada pegawai-pegawai Kerajaan dan kesatuan-kesatuan perkhidmatan awam di atas kesabaran mereka. Kerajaan menghargai sikap bertanggungjawab

ini. Oleh kerana sebelum ini kedudukan kewangan Kerajaan tidak mengizinkan, kita telah tidak dapat memberi semua pelarasan gaji yang dituntut kesatuan-kesatuan perkhidmatan awam. Kita telah hanya dapat membuat pelarasan untuk kakitangan dalam Kumpulan D dan sebahagian untuk Kumpulan C. Sekarang, prestasi kewangan Kerajaan telah bertambah baik. Oleh itu, Kerajaan akan membuat pelarasan gaji yang dipersetujui untuk Kumpulan A, B dan C. (*Tepuk*) Pelarasan ini akan berkuatkuasa mulai 1 Januari, 1989. (*Tepuk*) Kerajaan telah berjanji untuk membuat pelarasan gaji apabila kedudukan kewangan Kerajaan bertambah baik. Selaras dengan komitmen ini, Kerajaan telah pun menunaikan janjinya. Ahli-ahli Yang Berhormat, Kerajaan Barisan Nasional tidak pernah melupakan janji-janjinya. (*Tepuk*)

Pelarasan gaji ini meibatkan perbelanjaan sebanyak 289 juta ringgit. Jika pelarasan gaji yang telah dibuat untuk kakitangan kategori C dan D diambilkira, peruntukan tahunan bagi pelarasan gaji untuk seluruh kakitangan Kerajaan ialah 712 juta ringgit. Oleh kerana pelarasan gaji ini melibatkan perbelanjaan yang besar, Kerajaan tidak dapat melaksanakannya tebih awal. Kerajaan juga berasa dukacita kerana tidak mampu untuk memberi tunggakan. Seperti Ahli-ahli Yang Berhormat sedia maklum, akaun semasa Kerajaan Persekutuan mengalami defisit sebanyak 500 juta ringgit pada tahun 1986 dan 2 ribu juta ringgit pada tahun 1987. Lebihan yang dianggar dalam tahun 1988 dan yang dijangka pada tahun 1989 adalah kecil. Di samping itu, harga petroleum telah jatuh dengan teruk baru-baru ini ke paras 11 dolar Amerika Syarikat. Harga bagi tahun 1988 dan 1989 mungkin akan menjadi tebih rendah dari yang dianggarkan. Ini sudah tentu

akan menjelaskan kedudukan akaun semasa. Saya percaya kakitangan Kerajaan memahami keadaan ini.

Walau bagaimanapun, Kerajaan bersedia memberi bantuan lain. Pada masa ini, pegawai-pegawai dalam kategori A dan kategori B dikenakan kadar faedah sebanyak 5 peratus bagi pinjaman perumahan, Kadar faedah untuk pinjaman kereta ialah 6 peratus. Saya bercadang untuk mengurangkan kadar-kadar faedah ini kepada 4 peratus (*Tepuk*) untuk semua kategori kakitangan Kerajaan berkuatkuasa dari 1 Januari, 1989.

Pegawai-pegawai Kerajaan tertentu yang telah mengambil pinjaman perumahan dan berhenti dari perkhidmatan, pada masa sekarang dikenakan faedah 9 peratus untuk pinjaman yang kurang dari 100,000 ringgit, dan 11 peratus untuk pinjaman yang lebih dari jumlah ini. Saya sendiri telah beberapa kali menggesa bank-bank untuk mengurangkan kadar faedah pinjaman. Selaras dengan prinsip kepimpinan melalui teladan, saya bercadang mengurangkan kadar faedah yang dikenakan kepada 7 peratus dan 9 peratus. (*Tepuk*) Kadar baru ini berkuatkuasa dari 1 Januari, 1989.

Sekarang saya akan menyentuh beberapa perkara penting dalam cadangan perbelanjaan bagi tahun 1989.

Perbelanjaan Mengurus

Peruntukan perbelanjaan mengurus bagi Betanjawan tahun 1989 berjumlah 22,286 juta ringgit, iaitu bertambah sebanyak 1,050 juta ringgit, jika dibandingkan dengan peruntukan tahun 1988. Ini termasuk tambahan sebanyak 552 juta ringgit bagi emolumen. Pertambahan besar bagi emolumen adalah bagi pelarasan gaji kakitangan awam, di samping kenaikan gaji tahunan biasa.

Kerajaan akan berhati-hati di dalam pengambilan kakitangannya. Saiz perkhidmatan awam akan terus dikawal. Walau bagaimanapun, jika sesuatu jawatan itu perlu, dapat meningkatkan kecekapan pentadbiran dan menambahkan hasil, Kerajaan bersedia mengisi jawatan-jawatan ini. Selaras dengan ini sejumlah 18,700 jawatan kosong yang penting dan perlu akan diisi. Jawatan-jawatan ini adalah di dalam perkhidmatan pendidikan, polis, kesihatan dan tentera. Sukalah saya maklumkan kepada Ahli-ahli Yang Berhormat bahawa dari jumlah jawatan yang akan diisi, sebanyak 60 peratus adalah untuk perkhidmatan kesihatan dan pendidikan. (*Tepuk*)

Selain dari emolumen, perbelanjaan yang terbesar dalam perbelanjaan mengurus Kerajaan ialah pembayaran faedah atas hutang negara. Jumlah yang diperuntukkan bagi maksud ini untuk tahun 1989 ialah 6,000 juta ringgit. Ini adalah satu angka yang tinggi. Perbelanjaan ini telah dapat dikawal dengan langkah-langkah yang diambil untuk mengurangkan hutang luar negeri melalui pembayaran awal dan pembiayaan semula hutang-hutang yang mempunyai kadar faedah yang tinggi.

Untuk menentukan perkhidmatan Kerajaan tidak terjejas, saya bercadang memperuntukkan sebanyak 2,701 juta ringgit bagi Perkhidmatan dan Bekalan, iaitu pertambahan sebanyak 176 juta ringgit atau 7 peratus lebih tinggi dari peruntukan 1988. Selain daripada itu, sejumlah 460 juta ringgit telah disediakan bagi menyenggara bangunan-bangunan, jalan-jalan dan lain-lain harta Kerajaan.

Perbelanjaan Pembangunan

Tuan Yang di-Pertua, peruntukan pembangunan sebanyak 7,879 juta ringgit bagi tahun 1989, mengandungi 4,798 juta ringgit bagi sektor ekonomi.

1,789 juta ringgit bagi sektor sosial, 670 juta ringgit bagi sektor keselamatan dan 222 juta ringgit bagi sektor perkhidmatan am.

Pada keseluruhannya, peruntukan bagi perbelanjaan pembangunan untuk tahun 1989 akan bertambah sebanyak 994 juta ringgit atau 14.4 peratus lebih tinggi dari peruntukan bagi tahun 1988. Sebahagian besar dari tambahan ini, iaitu 697 juta ringgit atau 70 peratus, adalah untuk sektor ekonomi bagi melaksanakan projek-projek penting, seperti tanaman semula getah, pembangunan tanah, jalan dan jambatan, kemudahan air dan elektrik dan kemudahan-kemudahan lapangan terbang.

Sektor sosial mendapat tambahan peruntukan sebanyak 212 juta ringgit, terutama sekali bagi projek-projek kesihatan dan pembangunan masyarakat dan kampung, jalan-jalan kampung dan pemulihan kampung.

Kerajaan akan terus memberi perhatian utama kepada projek-projek pembangunan di luar bandar. Peruntukan sebanyak 5,117 juta ringgit, atau kira-kira dua pertiga dari perbelanjaan pembangunan bagi tahun 1989, telah disediakan bagi tujuan ini. (*Tepuk*)

Selaras dengan matlamat Dasar Ekonomi Baru, sebanyak 1,528 juta ringgit telah disediakan bagi projek-projek membasmi kemiskinan dan 1,552 juta ringgit bagi projek menyusun semula masyarakat.

Pertanian

Kerajaan akan memberi sokongan yang kuat kepada bidang pertanian. Peruntukan sebanyak 1,349 juta ringgit telah disediakan di bawah bidang ini bagi projek-projek pembangunan tanah, pembangunan pertanian bersepadu, bantuan dan

perkhidmatan sokongan bagi projek pertanian, perikanan dan projek ternakan.

Sejumlah 521 juta ringgit telah disediakan bagi pembukaan kawasan-kawasan tanah baru, dan pemulihan tanah-tanah terbiar. Seluas 33,000 hektar kawasan-kawasan tanah baru akan dibuka oleh FELDA, manakala FELCRA dan RISDA pula akan memulihkan tanah-tanah pertanian serta tanah-tanah terbiar sejumlah 69,000 hektar. Program pembukaan tanah serta pemulihan tanah akan memberi manfaat kepada 33,200 keluarga. Bagi Lembaga-lembaga kemajuan Wilayah seperti KESEDAR, KEJORA dan KETENGAH, peruntukan sebanyak 76 juta ringgit disediakan untuk membolehkan lembaga-lembaga ini meneruskan projek-projek seperti industri kecil, tanaman kontan, dan lain-lain projek komersial yang dapat meningkatkan kemajuan ekonomi dan sosial penduduk di luar bandar.

Perdagangan Dan Perindustrian

Sejumlah 693 juta ringgit telah diperuntukkan untuk sektor perdagangan dan perindustrian. Dari pada jumlah ini, sebanyak 532 juta ringgit adalah untuk Perbadanan Industri Berat Malaysia atau HICOM, syarikat Sabah Gas Industries dan Sabah Forest Industries.

Di samping itu, perkembangan usahawan Bumiputra terus diberi keutamaan, selaras dengan matlamat Dasar Ekonomi Baru bagi menyusun semula masyarakat. Untuk tujuan ini, peruntukan sebanyak 100 juta ringgit akan disediakan kepada Bank Pembangunan Malaysia dan Perbadanan-perbadanan Kemajuan Ekonomi Negeri.

Pengangkutan

Tuan Yang di-Pertua, sejumlah 1,819 juta ringgit atau kira-kira 23.1

peratus dari jumlah anggaran perbelanjaan pembangunan adatanya disediakan untuk sektor pengangkutan. Dari jumlah ini, sebanyak 1,572 juta ringgit adalah bagi pembinaan jalan dan jambatan, 111 juta ringgit bagi meningkatkan kemudahan-kemudahan di lapangan terbang, dan 92 juta ringgit bagi pemulihian landasan keretapi.

Kemudahan-kemudahan Awam

Bagi tahun 1989, Kerajaan telah memperuntukkan sebanyak 906 juta ringgit bagi kemudahan-kemudahan awam, iaitu 748 juta ringgit untuk bekalan air dan 158 juta ringgit untuk bekalan elektrik. Kerajaan akan terus berusaha supaya lebih ramai rakyat di kawasan luar bandar dapat menikmati kemudahan-kemudahan asas, untuk meningkatkan taraf hidup mereka. Bagi mencapai matlamat ini, peruntukan bekalan air dan elektrik luar bandar telah ditambah dari 414 juta ringgit di dalam tahun 1988 kepada 578 juta ringgit di dalam tahun 1989. Dengan perbelanjaan ini, 64 peratus daripada penduduk luar bandar akan menikmati bekalan air dan 77 peratus akan disediakan dengan bekalan elektrik. Kerajaan juga akan menambah peruntukan program jalan-jalan luar bandar kepada 210 juta hingga pada tahun 1989 berbanding dengan peruntukan 98 juta ringgit dalam tahun 1988. Saya ingin memaklumkan kepada Ahli-ahli Yang Berhormat bahawa peruntukan bagi bekalan air, elektrik dan jalan luar bandar yang telah dinaikkan dengan banyaknya dalam tahun 1989 akan dikekalkan di paras yang tinggi pada tahun-tahun yang akan datang. (Tepuk)

Pendidikan

Sebanyak 1,147 juta ringgit diperuntukkan bagi menyediakan kemudahan-kemudahan pendidikan termasuk pembinaan bilik-bilik darjah

dan meluaskan kemudahan-kemudahan tempat belajar di pusat-pusat pengajian tinggi. Bagi tahun 1989, sebanyak 4,190 buah bilik darjah sekolah rendah, dan sebanyak 4,300 bilik darjah sekolah menengah, akan dibina.

Peruntukan sebanyak 305 juta ringgit telah disediakan bagi Program Pendidikan Tinggi supaya lebih ramai lagi belia dapat menuntut di pusat-pusat pengajian tinggi. Di samping itu, bagi membolehkan lebih ramai lagi tenaga kerja mahir dikeluarkan pada setiap tahun, Kerajaan telah meyediakan peruntukan sebanyak 100 juta ringgit bagi memperluas dan meningkatkan program Pendidikan Teknik dan Vokasional.

Di bawah perbelanjaan mengurus, Kerajaan telah menambahkan peruntukan bagi Program Kebajikan Penuntut-penuntut, termasuk perbelanjaan bagi biasiswa, pinjaman buku teks dan bantuan makanan dari 213 juta ringgit kepada 278 juta ringgit dalam tahun 1989. Tambahan peruntukan ini akan memberi faedah kepada penuntut-penuntut, khasnya mereka dari keluarga yang berpendapatan rendah.

Kesihatan

Penyediaan kemudahan-kemudahan kesihatan adalah satu aspek yang perlu bagi meningkatkan taraf hidup penduduk. Oleh yang demikian Kerajaan telah menyediakan peruntukan sebanyak 209 juta ringgit bagi kesihatan, termasuk peruntukan sebanyak 50 juta ringgit bagi pembinaan pusat-pusat kesihatan dan klinik-klinik desa.

Perumahan Kos Rendah

Kerajaan Persekutuan akan terus memberi bantuan kewangan kepada Kerajaan-kerajaan Negeri dalam melaksanakan program rumah kos rendah untuk kumpulan kependapatan rendah. Untuk tujuan

ini sejumlah 89 juta ringgit diperuntukkan bagi membina sebanyak 8,595 unit rumah kos rendah.

Adalah menjadi dasar Kerajaan untuk menggalakkan sektor swasta memainkan peranan yang lebih besar dalam pembinaan rumah kos rendah supaya lebih ramai rakyat Malaysia, khasnya mereka yang berpendapatan rendah, dapat memiliki rumah. Oleh itu, sukalah saya menyeru institusi-institusi kewangan supaya menyediakan kemudahan pembiayaan yang lebih banyak kepada golongan yang berpendapatan rendah untuk membolehkan mereka membeli rumah.

Keselamatan

Tuan Yang di-Pertua, Kerajaan telah menyediakan peruntukan sebanyak 670 juta ringgit di bawah Sektor Keselamatan, iaitu sebanyak 357 juta ringgit bagi Pertahanan, dan 313 juta ringgit bagi Keselamatan Dalam Negeri. Peruntukan ini adalah bagi meningkat keupayaan, kemampuan dan kecekapan anggota tentera dan pasukan polis, untuk menjamin keselamatan negara.

Kerajaan perlu menambah peruntukan kepada angkatan tentera bagi menguatkan keupayaan kita mempertahankan zon ekonomi negara dan memberi perlindungan kepada para nelayan serta sumber-sumber petroleum di luar pantai. Kerajaan juga perlu meyakinkan rakyat dan pelabur-pelabur bahawa kita mempunyai kesanggupan dan keupayaan untuk mempertahankan negara dari ancaman dalam atau luar negeri.

Baru-baru ini, Kerajaan telah menandatangani satu Memorandum Persefahaman dengan Kerajaan British untuk membeli kelengkapan tentera. Pembelian ini akan dibayai

melalui peruntukan Belanjawan. Sejumlah 100 juta ringgit di jangka akan diperlukan bagi tahun 1989. Butir-butir perjanjian sedang dibincang dan kita akan mengenakan syarat-syarat yang tertentu mengenai perdagangan timbal balas, atau dengan izin "counter trade", bagi memastikan pembelian kelengkapan ini akan memberi faedah kepada ekonomi negara. Pembayaran untuk alat-alat ini akan dibuat dalam tempoh sepuluh tahun. Dengan itu, ia tidak akan menjelaskan peruntukan pembangunan projek-projek yang lain.

Bagi memenuhi keperluan perumahan anggota tentera dan pasukan polis, peruntukan sebanyak 163 juta ringgit telah disediakan bagi tahun 1989 berbanding dengan 138 juta ringgit dalam tahun 1988 untuk membina rumah-rumah anggota tentera dan pasukan polis. Sehingga ini, sebanyak 54 peratus anggota pasukan polis telah diberi kemudahan perumahan, manakala bagi anggota angkatan tentera, jumlah yang mendapat kemudahan perumahan ialah 50 peratus.

Kerajaan akan berusaha mencari jalan membina lebih banyak rumah untuk pasukan tentera dan polis. Satu cara iatah dengan mengadakan projek usahasama di antara agensi-agensi Kerajaan yang mempunyai tanah, dengan syarikat swasta.

Perusahaan Awam Bukan Kewangan (PABK)

Tuan Yang di-Pertua, Prestasi Perusahaan Awam Bukan Kewangan adalah satu perkara yang diambil berat oleh Kerajaan memandangkan kerugian yang dialami, dan keperluan Kerajaan untuk memasukkan modal baru dari masa ke semasa bagi tujuan-tujuan operasi. Kerajaan telah membuat pelaburan yang besar di dalam perusahaan-perusahaan ini. Di

samping itu, Kerajaan juga telah memberi jaminan kepada pinjaman-pinjaman PABK. Sebenarnya, PABK ini merupakan masalah yang paling rumit dalam usaha memperbaiki kedudukan kewangan sektor awam. Kerugian yang dialami oleh PABK tetah metemahkan kedudukan kewangan Kerajaan Persekutuan. Keadaan ini tidak boleh dibiarkan berterusan.

Kerajaan telah pun mengambil beberapa langkah untuk mengatasi masalah-masalah PABK yang besar. Pengurusan Perwaja dan Proton telah pun di susun semula. Berikutnya langkah-langkah yang sedang diambil untuk menyusun semula modal mengurangkan kos, menambahkan pengeluaran dan memperbaiki kawalan dalaman, saya yakin syarikat-syarikat ini akan dapat memperbaiki prestasi.

Bagi projek simen dan kejuruteraan dermaga perkapalan, beberapa cadangan sedang dipertimbangkan bagi mengatasi masalah-masalah yang dihadapi. Kesemua cadangan ini mempunyai penglibatan sektor swasta. Kerajaan dijangka akan membuat keputusan tidak lama lagi terhadap cadangan-cadangan untuk memperbaiki prestasi kewangan syarikat-syarikat ini. Berkaitan dengan Perusahaan Gas Sabah, Kerajaan sedang mengkaji laporan penswastaan yang disediakan oleh firma perundingan antarabangsa. Bagi Syarikat Sabah Forest Industries, cadangan membiayai semula pinjaman dan mengguna dengan optimum keupayaan pengeluarannya sedang dikaji.

Selain dari menyelesaikan masalah-masalah kewangan perusahaan-perusahaan yang besar, kita juga akan memberi perhatian kepada beberapa syarikat lain yang mengalami kerugian dan memerlukan perhatian segera.

Walaupun kita mempunyai maklumat berkenaan syarikat-syarikat ini, analisa yang lebih terperinci adalah perlu sebelum tindakan lanjut diambil. Perkhidmatan perunding-perunding swasta akan diambil untuk mengkaji syarikat-syarikat ini. Kerajaan akan mengambil tindakan tegas dan akan terus menutup mana-mana perusahaan yang menunjukkan prestasi yang tidak memuaskan. Buat sementara waktu, pengurus-pengurus perusahaan ini patutlah menunjukkan initiatif dan berusaha untuk meningkatkan prestasi sysrikat-syarikat. Pengurus-pengurus dibayar gaji yang itnggi dan elaun-elaun yang lumayan. Oleh itu, Kerajaan berharap mereka akan menunjukkan prestasi yang setimpal. Jika mereka tidak berdaya mencapai tahap tersebut mereka patut meletak jawatan atau dibuang kerja. (*Tepuk*) Ini adalah pilihan mereka.

Dasar Kewangan

Tuan Yang di-Pertua, ekonomi negara telah bertambah kukuh. Oleh itu, tumpuan utama dasar kewangan ialah untuk menentukan supaya keadaan kewangan keseluruhannya adalah selaras dengan tujuan mengekalkan perkembangan ini. Pada masa ini, mudauntai bank adalah mencukupi untuk memenuhi permintaan kredit bank yang meningkat. Atas desakan Kerajaan, kadar faedah pinjaman telah turun ke paras yang paling rendah dalam dua dekad. Walau bagaimanapun, permintaan pinjaman sedang bertambah. Oleh itu, kadar faedah simpanan mungkin meningkat. Dalatn hubungan ini, saya ingin menyeru institusi-institusi kewangan supaya mengekalkan kadar faedah pinjaman pada paras yang rendah. Kerajaan akan menentukan dasar kewangan akan terus membolehkan penyediaan mudauntai bank yang secukupnya untuk membiayai perkembangan ekonomi dan mengekalkan kestabilan harga pengguna.

Kerajaan telah mengambil beberapa langkah untuk membantu peniaga-peniaga yang telah mengalami masalah kewangan akibat kemelesetan ekonomi. Kita telah menubuhkan sebuah Tabung Pemulihan Perusahaan untuk membantu pengusaha-pengusaha bumiputera memulihkan projek-projek dan operasi mereka. Saya ingin sekali lagi menasihatkan bank-bank supaya membantu peniaga-peniaga memulihkan perniagaan yang berdaya maju. Dalam jangka panjang, sikap yang lebih positif ini akan membantu bank-bank dan menggalakkan pertumbuhan ekonomi.

Prospek Ekonomi 1989

Tuan Yang di-Pertua, izinkan saya memberi gambaran ringkas tentang prospek ekonomi tahun 1989.

Pertumbuhan ekonomi negara-negara perindustrian dijangka berkembang dengan sederhana sahaja, sebanyak 2.8 peratus pada tahun 1989, berbanding dengan pertumbuhan sebenar KNK sebanyak 3.8 peratus dalam tahun 1988. Selaras dengan perkembangan ini, pertumbuhan perdagangan dunia juga dijangka merosot kepada 5.4 peratus pada tahun 1989, berbanding dengan pertumbuhan 7 peratus dalam tahun 1988.

Akibat dari kadar pertumbuhan yang lebih perlakan ini, permintaan terhadap barang utama kita dijangka tidaklah berapa pesat. Oleh itu, harga barangan utama mungkin turun ke paras yang lebih rendah dari paras harga dalam tahun 1988. Harga petroleum telah jatuh dengan ketara dalam beberapa minggu ini dan keadaan pasaran adalah sukar diramalkan. Setelah mengambilkira perkembangan ini, harga purata petroleum dianggarkan turun kepada 14 dolar Amerika Syarikat setong bagi tahun 1989. Walau bagaimanapun, jika

OPEC dapat mencapai persetujuan di dalam kuota pengeluaran, dan melaksanakan persetujuan ini, harga petroleum mungkin akan meningkat. Kita berharap agar ahli-ahli OPEC dapat mencapai persefahaman di dalam hal ini.

Memandangkan perkembangan-perkembangan yang saya sebutkan tadi, ekonomi negara dijangka mencapai pertumbuhan KDNK sebenar sebanyak kira-kira 6 peratus pada tahun 1989. Pertumbuhan ini dapat dipertahankan dengan adanya peningkatan nilai ditambah di dalam sektor pertanian, pembinaan dan perkhidmatan. Pertumbuhan sektor perkilangan dijangka akan terus menggalakkan, tetapi tidak sepesat pertumbuhan dalam tahun 1988. Harga pengguna pula dijangka meningkat sedikit, iaitu sebanyak 3 peratus. Tetapi kadar peningkatan ini masih sederhana. Kerajaan akan berusaha untuk mengawal peningkatan harga ke paras yang sederhana.

Akaun semasa imbangan pembayaran dijangka menunjukkan lebihan yang rendah sebanyak 515 juta hnggit. Ini disebabkan terutama sekali oleh pertumbuhan import, selaras dengan keperluan pelaburan. Walau bagaimanapun, paras rizab luar negeri dijangka berada pada tahap yang memuaskan dan cukup untuk membiayai keperluan import negara selama 5.2 bulan.

Penutup

Tuan Yang di-Pertua, kita telah berjaya dalam usaha memulihkan ekonomi negara, dan mencatatkan suatu kadar pertumbuhan ekonomi yang menggalakkan. Ia akan membolehkan ekonomi Malaysia menghadapi cabaran-cabaran dalam tahun sembilan puluhan dengan lebih yakin. Kejayaan kita memulihkan ekonomi negara telah pun diakui oleh semua pihak, termasuk mereka yang pada suatu ketika dahulu mempunyai

pandangan negatif terhadap keupayaan kita. Ekonomi dipulihkan bukan kerana kita bernasib baik. Ia adalah hasil beberapa dasar yang tegas dan berani yang dilaksanakan oleh Kerajaan. (*Tepuk*) Ada di antara dasar ini yang tidak popular, yang menimbulkan perasaan kurang senang di kalangan beberapa pihak. Tetapi bukanlah hasrat Kerajaan untuk melaksanakan dasar-dasar yang popular, sehingga kedudukan kewangan negara terjejas. Kerajaan tidak akan berganjak dari melaksanakan dasar-dasar yang baik dan berfaedah kepada rakyat. Kerajaan ini adalah Kerajaan yang bertanggungjawab. (*Tepuk*)

Walaupun kadar pertumbuhan dalam tahun 1988 menggalakkan, kita tidak harus berpuashati dengan kejayaan yang telah dicapai. Banyak lagi yang perlu kita lakukan bagi mempergiatkan perkembangan ekonomi dan mengurangkan pengangguran. Perlulah ditegaskan bahawa tidak ada jalan mudah dan singkat bagi mencapai sesuatu kejayaan, melaikin dengan bekerja kuat dan berusaha bersungguh-sungguh. Di samping itu, kita juga perlu belajar daripada mereka yang telah berjaya dan sanggup belajar dari kesilapan-kesilapan yang telah dilakukan oleh kita dan orang lain. Dengan cara ini sahajalah kita dapat maju.

Kejayaan yang telah kita capai sekarang adalah hasil sokongan, pengorbanan dan kerjasama semua pihak yang setia. (*Tepuk*) Kerajaan sahaja tidak mampu menghasilkan pemulihan ekonomi. Oleh itu, Kerajaan merasakan hasil kejayaan yang dicapai perlu dinikmati bersama. Atas hakikat inilah, Belanjawan dirangka untuk memberi faedah kepada semua pihak. Lanya merupakan Belanjawan untuk penduduk di kampung dan bandar, kakitangan

Kerajaan, pekerja-pekerja, peniaga-peniaga dan lain-lain golongan masyarakat. Walau bagaimanapun, dalam kita menikmati kejayaan ini, kita tidak harus lupa betapa perlunya disiplin kewangan dan pengurusan ekonomi yang cekap dan berhati-hati.

Oleh itu, perbelanjaan tidak akan dibenarkan bertambah dengan banyak, kerana ini akan menjelaskan kedudukan imbalan akaun semasa Kerajaan Persekutuan yang dijangka mencatatkan lebihan yang kecil sahaja pada tahun hadapan. Walaupun hutang negara telah dapat dikawal, ia masih lagi tinggi. Kita hendaklah seboleh-bolehnya berbelanja mengikut kemampuan tanpa bergantung sangat kepada hutang.

Kita mesti peka terhadap perubahan pesat yang berlaku di dalam ekonomi dunia dan di sekeliling kita. Perubahan ini bukan sahaja menimbulkan cabaran-cabaran, tetapi juga mewujudkan peluang-peluang kepada kita. Pengurus-pengurus kita perlu sedar akan perkembangan ini dan membuat penyesuaian yang pertu. Dalam penilaian akhir, kualiti pengurusanlah yang akan menentukan sama ada kita berjaya. Dalam hubungan ini, sukatah saya tegaskan betapa pentingnya pengurus-pengurus kita sentiasa cekap dan dinamis, di samping jujur dan amanah. Mereka hendaklah sentiasa meletakkan kepentingan rakyat dan negara melebihi kepentingan diri sendiri. (*Tepuk*)

Tuan Yang di-Pertua, potensi kita untuk terus maju adalah amat cerah sekali. Negara kita adalah kecil, tetapi kaya dengan sumber-sumber asli. Kita patut bersyukur kepada Allah Subhanahu Wataala, kerana negara kita tidak ditimpah malapetaka. Kadang-kadang kita terlupa nikmat yang dikurniakan Allah. Oleh kerana itulah ada di antara rakyat kita yang terlibat dalam kegiatan-kegiatan yang

tidak produktif. Tidak banyak negara di dunia yang dapat menandingi kita dari segi sumber-sumber asli. Prospek permintaan bagi sumber-sumber ini dalam jangkamasa panjang adalah baik. Tetapi kita harus sedar bahawa kejayaan kita banyak bergantung kepada usaha kita sendiri. Kita tidak boleh mengharapkan orang lain menolong kita. Kita hendaklah berdikari. Jika sumber-sumber diuruskan dengan cekap dan dasar-dasar yang berkesan dilaksanakan, kita boleh menandingi sebarang negara di rantau ini.

Kita tidak boleh hergantung kepada penjualan barangan utama semata-mata di dekad-dekad yang akan datang. Barangan ini perlu diproses dan asas sektor perindustrian perlu diperluaskan bagi mewujudkan lebih banyak lagi peluang pekerjaan. Untuk meningkatkan pendapatan negara, kita perlu mengeksport lebih banyak lagi barang perkilangan. Masa depan kita bergantung kepada sektor ini. Kita perlu menerokai pasaran-pasaran baru dengan menjual barang-barang ketuaran kita pada harga yang kompetitif. Dalam hubungan ini, kita perlu meningkatkan lagi kecekapan dan mengurangkan kos pengeluaran.

Tetapi syarat terpenting sebelum kita dapat mencapai kejayaan yang besar, ialah perpaduan dan kestabilan (*Tepuk*). Malah ramai yang berpendapat bahawa sekiranya kita mengurangkan percakaran antara satu sama lain, kita mampu mencapai kejayaan yang lebih besar lagi (*Tepuk*). Saya gembira kerana kini terdapat tanda-tanda rakyat Malaysia sedar implikasi buruk dari percakaran ini. Kemenangan Barisan Nasional dalam Pilihanraya Kecil Parit Raja semalam (*Tepuk*) membuktikan rakyat menyokong penuh usaha Kerajaan (*Tepuk*) untuk menyatu-padukan rakyat demi kestabilan dan kemakmuran negara.

Sudah banyak negara di dunia yang mengalami masalah ekonomi dan

politik, kerana perpecahan di kalangan rakyatnya. Marilah kita belajar dari sejarah dan pengalaman negara-negara lain. Dengan itu sahajalah kita dapat mencapai kejayaan yang lebih besar.

Matlamat Kerajaan ialah untuk meninggikan taraf hidup rakyat dan menjadikan Malaysia sebuah negara yang lebih makmur, adil dan aman. Oleh itu, kita hendaklah memberhentikan kegiatan menabur fitnah di dalam dan luar negeri (*Tepuk*). Sebelum ini pun kita mempunyai perbezaan pendapat, tetapi kita tidak melemparkan tuduhan-tuduhan liar yang tidak berasas (*Tepuk*). Rakyat tidak harus diracuni oleh fitnah dan pelabur asing perlu diberi gambaran yang tepat dan betul (*Tepuk*) tentang perkembangan-perkembangan di negara yang kita cintai. Fitnah-memfitnah tidak diredhai oleh Allah (*Tepuk*). Kita harus ingat bahawa amat senang sekali memusnahkan apa yang kita ada. Tetapi membina balik sesuatu itu adalah satu perkara yang amat sukar. Oleh itu, kita harus berhati-hati dan waspada, dalam apa jua yang dilakukan, demi menentukan masa hadapan yang lebih cerah untuk anak cucu kita.

Tuan Yang di-Pertua, saya mohon mencadangkan (*Tepuk*).

Menteri Kerjaraya (Dato' S. Samy Yellu): Tuan Yang di-Pertua, saya mohon menyokong usul ini.

USUL

ANGGARAN PEMBANGUNAN 1989

Dato' Paduka Daim Zainuddin: Tuan Yang di-Pertua, saya mohon mencadangkan bahawa Usul di atas nama saya di dalam Aturan Urusan Mesyuarat hari ini yang berbunyi:

Bahawa Dewan ini, mengikut Seksyen 4 (3) Akta Kumpulanwang Pembangunan 1966, membuat

ketetapan iaitu satu jumlah wang sebanyak tidak lebih dari \$7,878,873,740 dibelanjakan daripada Kumpulanwang Pembangunan bagi tahun 1989, dan bagi tujuan-tujuan dan butiran-butiran perbelanjaan Pembangunan yang dinyatakan di bawah Maksud Pembangunan atau ("P") dalam senarai Belanjawan Persekutuan, 1989 yang dibentangkan sebagai Kertas Perintah 28 tahun 1988, adalah diuntukkan di bawah maksud-maksud yang berkenaan jumlah-jumlah yang setentang dengan butiran-butiran itu di ruangan lapan dan sembilan senarai tersebut.

diserahkan kepada Jawatankuasa sebuah-buah Majlis.

Tuan Yang di-Pertua, saya mohon mencadangkan.

Dato' S. Samy Vellu: Tuan Yang di-Pertua, saya mohon menyokong Usul ini.

Tuan Yang di-Pertua: Ahli-ahli Yang Berhormat, perbahasan di atas kedua-dua masatah ini akan dimulakan pada hari Selasa, 25hb Oktober, 1988, mengikut peruntukan Peraturan Mesyuarat 66 (2).

Dewan ditangguhkan sekarang hingga pukul 2.30 petang hari Selasa, 25hb Oktober, 1988 (*Tepuk*).

Dewan ditangguhkan pada pukul 5.15 petang.

Kajian semula struktur cukai syarikat

Pada masa ini, syarikat-syarikat adalah tertakluk kepada cukai pendapatan (40%) dan cukai pembangunan (5%). Sebagai langkah untuk mewujudkan kadar cukai yang kompetitif dan meningkatkan pelaburan, adalah dicadangkan supaya:

- (i) kadar cukai pendapatan syarikat dikurangkan daripada 40 peratus kepada 35 peratus;
- (ii) kadar cukai bagi bukan pemastautin dikurangkan dari 40 peratus kepada 35 peratus berikutan daripada pengurangan ke atas kadar cukai pendapatan syarikat;
- (iii) memandangkan badan amanah, wasi bagi seseorang individu yang pada masa kematiannya bermastautin di luar Malaysia, dan seseorang penerima adalah dikenakan cukai pada kadar 40 peratus seperti juga bagi seseorang bukan pemastautin, kadar bagi kategori ini juga dikurangkan kepada 35 peratus berikutan dari pengurangan cukai ke atas individu bukan pemastautin;
- (iv) dividen yang diterima oleh pemegang-pemegang saham dalam tahun 1988 akan dianggap telah dibayar cukai pada peringkat puncanya pada kadar 35 peratus; dan
- (v) cukai pembangunan dimansuhkan secara berperingkat-peringkat dengan pengurangan sebanyak 1 peratus mulai tahun taksiran 1990.

Cadangan-cadangan (1), (ii), (iii) dan (iv) berkuatkuasa mulai tahun taksiran 1989.

Kajian semula perbelanjaan keraian sebagai perbelanjaan yang dibenarkan

Pada masa ini perbelanjaan keraian termasuk elaun keraian, dibenarkan ditolak daripada pendapatan seseorang individu dan syarikat bagi tujuan pengiraan pendapatan yang dikenakan cukai, sekiranya perbelanjaan keraian itu boleh mewujudkan pendapatan yang boleh dicukai. Selaras dengan kajian semula ke atas struktur cukai syarikat, adalah dicadangkan supaya perbelanjaan keraian termasuk elaun keraian tidak dibenarkan ditolak bagi tujuan pengiraan pendapatan yang dikenakan cukai. Walau bagaimanapun perbelanjaan-perbelanjaan berikut dibenarkan sebagai potongan:

- (i) keraian yang diberi kepada pekerja-pekerja;
- (ii) keraian yang disediakan oleh sesuatu perniagaan bagi bayaran di mana bentuk perniagaan ialah untuk menyediakan keraian bagi bayaran;
- (iii) perbelanjaan ke atas hadiah-hadiah atau barang contoh bagi tujuan promosi; dan
- (iv) penyediaan keraian bagi acara sukan atau kebudayaan yang dibuka kepada orang-orang awam di mana pada keseluruhannya ialah untuk meningkatkan perniagaan seseorang itu.

LAMPIRAN III

Kajian semula kos tambang percuma untuk pekerja-pekerja sebagai perbelanjaan yang dibenarkan

Pada masa ini kos tambang percuma bagi perjalanan ke luar negeri sekali setahun dan perjalanan dalam negeri tiga kali setahun yang diberi oleh majikan kepada pekerja-pekerjanya adalah dikecualikan dari cukai pendapatan di peringkat pekerja-pekerja. Selain dari itu, perbelanjaan ini dibenarkan sebagai potongan kepada majikan. Selaras dengan kajian semula di atas struktur cukai syarikat dan sebagai langkah untuk memperketatkan jenis-jensi perbelanjaan yang dibenarkan sebagai potongan, adalah supaya perbelanjaan atas tambang percuma tidak dibenarkan sebagai potongan kepada majikan.

Cadangan ini berkuatkuasa mulai tahun taksiran 1989.

LAMPIRAN IV

Pindaan kepada Akta Petroleum (Cukai Pendapatan) 1967

Pada masa ini terdapat beberapa peruntukan-peruntukan di dalam Akta Petroleum (Cukai Pendapatan) 1967 yang memerlukan penjelasan. Selain daripada itu pindaan-pindaan perlu diadakan untuk membolehkan syarat-syarat petroleum menghapuskan perbelanjaan yang layak dengan lebih cepat lagi dan juga menikmati faedah-faedah potongan dua kali yang pada masa ini terdapat di bawah Akta Cukai Pendapatan 1967. Oleh itu adalah dicadangkan supaya:

- (i) seseorang yang menjalankan operasi petroleum di bawah dua atau lebih perjanjian petroleum akan dianggap sebagai seseorang yang boleh dikenakan cukai secara berasingan mengikut setiap perjanjian berkenaan;
- (ii) peruntukan diadakan di dalam Akta mengenai perubahan di dalam keahlian sesuatu perkongsian;
- (iii) nilai pasaran ke atas petroleum yang boleh dikenakan cukai yang dihantar ke kilang pemerosesan gas akan di anggap sebagai pendapatan kasar bagi seseorang yang boleh dikenakan cukai;
- (iv) potongan dua kali dibenarkan ke atas bayaran gaji kepada pekerja-pekerja cacat;
- (v) potongan dua kali dibenarkan bagi bayaran premium insurans ke atas barang-barang yang diimport dengan syarat insurans diambil dah syarikat yang berdaftar di Malaysia;
- (vi) bayaran yang dibuat kepada Tabung Penyelidikan Petroleum dibenarkan sebagai potongan;
- (vii) nilai pelupusan kenderaan akan ditentukan dengan merujuk kepada perbelanjaan yang sebenarnya layak bagi kenderaan berkenaan;
- (viii) eluan tahunan minimum bagi perbelanjaan mencarigali yang layak dinaikkan dari 5 peratus kepada 15 peratus; dan

(ix) kadar eluan tahunan perbelanjaan modal yang layak bagi "secondary recovery" dinaikkan dari 6 peratus kepada 10 peratus.
cadangan ini berkuatkuasa mulai tahun taksiran 1989.

LAMPIRAN V

Sekatan ke atas potongan untuk bayaran bonos

Bayaran bonos sehingga maksimum \$1,000 atau 2 bulan gaji, mengikut mana-mana yang lebih tinggi adatatah dibenarkan sebagai potongan kepada majikan di dalam pengiraan pendapatan yang dikenakan cukai. Demi menggalakkan pekerja-pekerja mempertingkatkan daya-pengeluaran mereka, adalah dicadangkan supaya bayaran bonos yang dibenarkan sebagai potongan dinaikkan ke suatu jumlah tidak melebihi:

- (i) \$2,000; atau
- (ii) 2 bulan gaji dicampurkan dengan pertambahan yang tidak melebihi dua kali ganda peratus kenaikan keuntungan bersih sebelum cukai bagi tahun semasa syarikat dibandingkan dengan keuntungan bersih sebelum cukai bagi tahun sebelumnya,

mengikut mana-mana satu daripada di atas yang lebih tinggi.

Cadangan ini berkuatkuasa mulai tahun taksiran 1989.

LAMPIRAN VI

Pengecualian cukai kepada institusi-institusi amal di bawah perenggan 13, Jadual 6 Akta Cukai Pendapatan 1967

Pada masa ini, semua pendapatan kecuali pendapatan dividen yang diperolehi oleh institusi-institusi amal adalah dikecualikan daripada cukai pendapatan sepertimana yang diperuntukkan di bawah perenggan 13, Jadual 6 Akta Cukai Pendapatan 1967. Pengecualian ini hanya diberikan kepada institusi-institusi amal yang menjalankan aktiviti-aktiviti amal sahaja. Adalah didapati sejak kebelakangan ini, terdapat berbagai-bagai aktiviti institusi amal dan yang demikian adalah sukar untuk memastikan sama ada aktiviti-aktiviti institusi itu bertujuan untuk amal atau sebaliknya. Untuk memastikan bahawa hanya institusi-institusi yang menjalankan aktiviti-aktiviti amal sahaja menikmati pengecualian cukai ini, adalah dicadangkan:

- (i) hanya institusi-institusi amal yang diluluskan oleh Ketua Pengarah Jabatan Hasil Dalam Negeri sahaja boleh menikmati pengecualian cukai;
- (ii) institusi-institusi amal hendaklah membelanjakan sekurang-kurangnya 70 peratus daripada pendapatannya setiap tahun bagi tujuan amal; dan
- (iii) pengecualian cukai hanya diberikan kepada institusi-institusi amal yang ditubuhkan di Malaysia dan yang menjalankan aktiviti-aktiviti amal di Malaysia sahaja.

Cadangan ini berkuatkuasa mulai dari tahun taksiran 1989.

LAMPIRAN VII**Cukai pegangan ke atas bayaran faedah**

Pada masa ini, faedah terakru kepada simpanan tetap melebihi 12 bulan yang disimpan dengan institusi-institusi kewangan adalah dikecualikan dari cukai pegangan sebanyak 5 peratus. Memandangkan pengecualian ini telah menimbulkan layanan cukai yang berbeza ke atas pendapatan faedah yang diperolehi daripada simpanan tetap yang mempunyai tempoh matang yang berbeza, adalah dicadangkan supaya pengecualian cukai ini ditarik balik. Cukai pegangan sebanyak 5 peratus akan dikenakan ke atas faedah dari simpanan tetap yang melebihi 12 bulan yang disimpan oleh pemastautin dengan institusi-institusi kewangan. Walau bagaimanapun, cadangan ini tidak akan melibatkan faedah diri simpanan dengan Bank Simpanan Nasional dan Lembaga Urusan Tabung Haji. Selain dari itu pengecualian cukai yang dinikmati oleh bukan pemastautin dikekalkan untuk menggalakan kemasukan modal ke negara ini.

Cadangan ini berkuatkuasa mulai 1hb Januari 1989.

LAMPIRAN VIII**Kajian semula ke atas galakan-galakan cukai**

Galakan-galakan yang diberikan di bawah Akta Penggalakkan Pelaburan (AAP) 1986 sebenarnya terlalu luas dan ianya digubal pada masa syarikat-syarikat tertakluk kepada cukai syarikat sebanyak 40 peratus, 5 peratus cukai pembangunan dan 3 peratus cukai keuntungan berlebihan.

Dengan cadangan pengurangan ke atas kadar cukai pendapatan syarikat dari 40 peratus kepada 35 peratus, pengurangan sebanyak 1 peratus secara berperingkat ke atas kadar cukai pembangunan bagi syarikat dari tahun taksiran 1990 dan penghapusan cukai keuntungan berlebihan di dalam Belanjawan 1988, maka adalah perlu untuk meminda APP bagi merasionalkan struktur galakan cukai. Untuk menggalakkan pelaburan, galakan-galakan utama seperti Taraf Perintis, Elaun Cukai Pelaburan dan lain-lain potongan dua kali akan dikekalkan. Walau bagaimanapun kajian akan dibuat dalam beberapa bidang lain. Dengan itu adalah dicadangkan:

- (i) bagi syarikat-syarikat yang memohon taraf perintis selepas Hari Belanjawan, elaun modal hendaklah digunakan dalam tempoh masa taraf perintis. Sebarang elaun modal yang tidak digunakan, tidak akan dibenarkan dibawa ke hadapan;
- (ii) bagi syarikat-syarikat yang memohon taraf perintis selepas Hari Belanjawan, kerugian yang tidak dapat digunakan dalam tempoh masa taraf perintis tidak akan dibenarkan dibawa ke hadapan selepas dari tempoh taraf perintis; dan
- (iii) tempoh elaun susutan dipercepatkan di bawah Akta Cukai Pendapatan 1967, yang akan tamat pada akhir tahun 1988 tidak akan dilanjutkan lagi.

Cadangan-cadangan (i) hingga (iii) di atas akan berkuatkuasa mulai tahun taksiran 1990.

Potongan bagi perbelanjaan modal ke atas projek-projek pertanian yang diluluskan

Berikut daripada Dasar Pertanian Negara untuk mempelbagaikan sektor pertanian, pengusaha-pengusaha adalah digalakkan untuk bergiat di dalam keluaran pertanian secara komersial bagi tujuan eksport. Pada kebiasaannya projek-projek pertanian terutama bagi tanaman baru dan ternakan secara besar-besaran adalah projek-projek berisiko tinggi serta memerlukan perbelanjaan modal yang besar. Untuk menggalakkan pengusaha-pengusaha menceburkan diri secara komersial di dalam projek-projek pertanian yang berisiko tinggi, adalah dicadangkan:

- (i) perbelanjaan ke atas projek-projek pertanian yang diluluskan dibenarkan sebagai potongan daripada pendapatan-pendapatan agregat termasuk lain-lain punca pendapatan. Peruntukan ini adalah sebagai pilihan kepada elaun modal yang dibenarkan di bawah Jadual 3 kepada Akta Cukai Pendapatan 1967;
- (ii) peruntukan ini adalah tertaktuk kepada suatu tempoh masa tertentu dan luas kawasan pengeluaran yang minimum;
- (iii) projek-projek pertanian yang telah diluluskan untuk menikmati layanan cukai yang istimewa ini, tempoh masa tertentu dan luas kawasan pengeluaran yang minimum adalah seperti berikut:

<i>Projek</i>	<i>Tempoh masa</i> <i>(ta&un)</i>	<i>Keluasan kawasan yang minimum</i> <i>(hektar)</i>	<i>Keluasan</i>
1 Ternakan udang			40
1. Ternakan udang	2	40	
2. Tanaman:			
— betik		1	40
— pisang		1	40
— buah makisa		1	40
— buah belimbing	2		8
— jambu	2		8
— manggis	7		8

Cadangan ini berkuatkuasa mulai tahun Taksiran 1989.

Galakan kepada syarikat-syarikat pembinaan

Permintaan dalam negeri bagi industri pembinaan telah berkurangan di dalam tahun-tahun kebelakangan ini dan keadaan ini telah menyebabkan terdapatnya keupayaan yang berlebihan di dalam industri pembinaan. Walaupun keadaan sekarang telah bertambah baik dengan pertumbuhan di dalam ekonomi, kelebihan

keupayaan ini tidak mungkin dapat digunakan sepenuhnya. Oleh itu syarikat-syarikat pembinaan adalah digalakkan untuk menerokai projek-projek pembinaan di luar negeri dan untuk menggalakkan mereka membawa balik pendapatan yang diperolehi dari luar negeri, adalah dicadangkan:

- (i) pendapatan yang diperolehi dari projek-projek pembinaan luar negeri yang dibawa balik ke Malaysia dikurangkan sebanyak 50 peratus. Dividen yang dibayar daripada pendapatan yang tidak dicukai akan juga dikecualikan dari cukai pendapatan; dan
- (ii) pengecualian ini dihadkan kepada projek-projek pembinaan yang dilaksanakan dari Hari Belanjawarn sehingga 1993 dan jika pendapatan dibawa masuk dalam tempoh lima tahun dari permulaan projek-projek itu.

Cadangan ini berkuatkuasa mulai dari Hari Belanjawarn.

LAMPIRAN XI

Kajian semula Akta Cukai Pemindahan Syer (Syarikat Berasaskan Tanah) dan Akta Cukai Keuntungan Harta Tanah

Akta Cukai Pemindahan Syer (Syarikat Berasaskan Tanah) (ACPS) diperkenalkan, di antaranya, adalah untuk mengatasi kelemahan yang terdapat di bawah Akta Cukai Keuntungan Harta Tanah. Walau bagaimanapun oleh kerana definisi 'syarikat berasaskan tanah' adalah agak luas ACPS telah dianggap sebagai menghalang penyusunan dan percantuman syarikat untuk maksud perniagaan yang tulin atau untuk tujuan kecekapan. Memandangkan pindaan selanjutnya kepada definisi "syarikat berasaskan tanah" tidak akan menyelesaikan masalah semasa keseluruhannya, adalah dicadangkan supaya—

- (i) Akta Cukai Pemindahan Syer (Syarikat Berasaskan Tanah) 1984 dimansuhkan;
- (ii) Akta Cukai Keuntungan Harta Tanah dipinda supaya sesebuah syarikat terkawal yang memiliki harta tanah dan atau syer, yang nilai tetapnya tidak kurang dari 75 peratus daripada nilai jumlah aset ketaranya akan dianggap sebagai syarikat harta tanah; dan
- (iii) keuntungan dari pelupusan syer dalam sesebuah syarikat harta tanah adalah tertakluk kepada cukai keuntungan harta tanah.

Cadangan ini berkuatkuasa mulai dari Hari Belanjawarn.

LAMPIRAN XII

Galakan-galakan cukai bagi industri-industri kecil

Perkembangan industri kecil adalah penting untuk pembangunan perindustrian kita dan pewujudan pekerjaan. Industri-industri kecil pada masa ini diharapkan dapat memainkan peranan yang lebih besar di dalam memberi sokongan kepada industri besar dan juga untuk memperkilangkan barang yang mempunyai nilai pertambahan yang tinggi dan kompetitif bagi pasaran dalam dan luar negeri.

Secara umumnya, industri kecil adalah layak untuk mendapat galakan di bawah Akta Penggalakan Pelaburan 1986. Walau bagaimanapun untuk mempertingkatkan lagi pelaburan di dalam industri kecil adalah dicadangkan:

- (i) industri-industri kecil yang memenuhi kriteria tertentu diberi taraf perintis;
- (ii) eluan pelaburan semula bagi industri-industri kecil dinaikkan dari 40 peratus kepada 50 peratus;
- (iii) duti-duti import ke atas bahan mentah, komponen, mesin dan alat-alat kelengkapan dikecualikan sepenuhnya;
- (iv) potongan daripada pendapatan larasan dibenarkan kepada syarikat-syarikat besar yang membeli komponen-komponen daripada syarikat-syarikat kecil yang didaftarkan di bawah Program Kerajaan. Potongan itu berdasarkan kepada 5 peratus pendapatan larasan atau jumlah nilai komponen yang dibeli, mengikut yang mana lebih rendah; dan
- (v) potongan dua kali dibenarkan kepada syarikat-syarikat kecil di atas kos latihan di Pusat Daya Pengeluaran Negara (NPC), Institut Penyelidikan Perindustrian dan Piawaian Malaysia (SIRIM), Institut Teknologi Mara (ITM) dan Institut Penyelidikan Pertanian dan Pembangunan (MARDI).

Galakan-galakan di atas dihadkan kepada sektor perklangan sahaja. Untuk menikmati galakan-galakan di atas, syarikat kecil berkenaan hendaklah merupakan syarikat yang bermastautin di Malaysia dan diperbadankan di bawah Akta Syarikat 1965.

Cadangan ini berkuatkuasa mulai tahun taksiran 1990.

LAMPIRAN XIII

Kajian semula duti setem ke atas bon korporat

Pada masa ini bon korporat adalah dikenakan duti setem sebanyak 0.5 peratus semasa pengeluaran. Apabila dilupuskan ianya adalah tertakluk kepada duti setem sebanyak 0.1 peratus manakala duti setem sebanyak 0.3 peratus akan dikenakan apabila bon berkenaan dipindahmilikkan. Selain dari itu sijil bon adalah tertakluk kepada duti setem sebanyak \$2 bagi sekeping sijil. Untuk memajukan pasaran modal dan demi menggalakkan transaksi dalam pasaran bon korporat, adalah dicadangkan supaya suratcara-suratcara berkenaan dengan bon korporat dikecualikan dari duti-duti setem.

Cadangan ini berkuatkuasa mulai 1hb Januari 1989.

LAMPIRAN XIV

Cadangan untuk mengenakan semula cukai jualan ke atas beberapa jenis barang

Untuk memperluaskan lagi skop cukai jualan, adalah dicadangkan supaya cukai ini dikenakan ke atas beberapa barang lain yang kurang penting seperti berikut:

- (i) 5% ke atas barang-barang makanan dan bahan-bahan binaan seperti dikepilan 1; dan
- (ii) 10% ke atas pita keset video seperti di kepilan 2.

KEPILAN I

**Barang-barang yang dicadangkan dikenakan
semula cukai jualan pada kadar 5%**

<i>No.</i>	<i>Tarif</i>	<i>Keterangan barang-barang</i>
		Chapter 2—Meat and edible meat offal.
02.03		Meat of swine, fresh, chilled or frozen.
02.04		Meat of sheep or goats, fresh, chilled or frozen.
02.05.00 000		Meat of horses, asses, mules or hinnies, fresh, chilled or frozen.
02.06		Edible offal of bovine animals, swine, sheep, goats, horses, asses, mules or hinnies, fresh, chilled or frozen.
02.08		Other meat and edible meat offal, fresh, chilled or frozen.
		Chapter 3—Fish and crustaceans, molluscs and other aquatic invertebrates.
03.07		Molluscs, whether in shell or not, live, fresh, chilled, frozen, dried, salted or in brine; aquatic invertebrates other than crustaceans and molluscs, live, fresh, chilled, frozen, dried, salted or in brine.
	- Other:	
03 07.91	- - Live, fresh or chilled:	
		aquatic invertebrates other than crustaceans and molluscs:
110		beche-de-mer (trepang).
190		other.
900		other molluses.
03 07.99	- - Other:	
		Frozen:
		aquatic invertebrates other than crustaceans and molluscs:
111		beche-de-mer (trepang).
119		other.
190		other mollusc.
	Other:	
		aquatic invertebrates other than crustaceans and molluscs:
911		beche-de-mer (trepang).
919		other.
		Chapter 6—Live trees and other plants; bulbs, roots and the like; cut flowers and ornamental foliage.
06.01		Bulbs, tubers, tuberous roots, corms, crowns and rhizomes, dormant, in growth or in flower; chicory plants and roots other than roots of heading No. 12.12.

<i>No. Tarif</i>	<i>Keterangan barang-barang</i>
0601.20	<ul style="list-style-type: none"> - Bulbs, tubers, tuberous roots, corms, crowns and rhizomes, dormant in growth or in flower; chicory plants and roots other than roots of heading No. 12.12.
100	chicory plants and roots.
900	other.
	Chapter 8—Edible fruit and nuts; peel of citrus fruit or melons.
08.10	Otherfruit, fresh.
0810.10 000	<ul style="list-style-type: none"> - Strawberries.
0810.20 000	<ul style="list-style-type: none"> - Raspberries, blackberries, mulberries and loganberries.
0810.30 000	<ul style="list-style-type: none"> - Black, white or red currants and gooseberries.
0810.40 000	<ul style="list-style-type: none"> - Cranberries, bilberries and other fruits of the genus Vaccinium.
	Chapter 11—Products of the milling industry; malt, starches, inulin, wheat gluten.
11.04	Cereal grains otherwise worked (for example, hulled, rolled, flaked, pearled, sliced or kibbled), except rice of heading No. 10.06; germ of cereals, whole, rolled, flaked or ground. <ul style="list-style-type: none"> - Rolled or flaked grains:
1104.12	<ul style="list-style-type: none"> - - Of oats: <ul style="list-style-type: none"> rolled.
100	other
	Chapter 12—Oil seeds and oleaginous fruits; miscellaneous grains, seeds and fruits; industrial or medicinal plants, straw and fodder.
12.11	Plants and parts of plants (including seeds and fruits), of a kind used primarily in perfumery, in pharmacy or for insecticidal, fungicidal or similar purposes, fresh or dried, whether or not cut, crushed or powdered. <ul style="list-style-type: none"> - Liquorice roots: <ul style="list-style-type: none"> crushed, ground or powdered.
100	other.
1211.90	<ul style="list-style-type: none"> - Other: <ul style="list-style-type: none"> Cassia. Other: <ul style="list-style-type: none"> crushed, ground or powdered.
400	Other:
910	crushed, ground or powdered.
12.12	Locust beans, seaweeds and other algae, sugar beet and sugar cane, fresh or dried, whether or not ground; fruit stones and kernels and other vegetable products (including unroasted chicory roots of the variety <i>cichorium intybus sativum</i>) of a kind used primarily for human consumption, not elsewhere specified or included.

<i>No.</i>	<i>Tarif</i>	<i>Keterangan barang-barang</i>
1212.10	000	— Locust beans, including locust bean seeds.
1212.20		- Seaweeds and other algae: For cosmetic or pharmaceutical uses: crushed, ground, or powdered. other.
1212.30	000	- Apricot, peach or plum stones and kernels. - Other: - - Other.
1212.99		
1213.00		Cereal straw and husks, unprepared, whether or not chopped, ground, pressed or in the form of pellets. 100 in the form of pellets. 900 other.
12.14		Swedes, mangolds, fodder, roots, hay, lucerne (alfalfa), clover, sainfoin, forage kale, lupines, vetches and similar forage products, whether or not in the form of pellets.
1214.90	000	- Other.
		Chapter 16—Preparation of meat, of fish or of crustaceans, mulluses or other aquatic invertebrates
16.02		Other prepared or preserved meat, meat offal or blood.
1602.10		— Homogenised preparations: 900 Other (except infant food).
1602.20		- Of liver of any animal: 900 Other (except infant food). - Of poultry of heading No. 01.05: 900 - - Other: Other (except infant food).
1602.39		- Of swine: 900 — — Hems and cuts thereof: 900 Other (except infant food).
1602.41		- Shoulders and cuts thereof: 900 900 Other (except infant food).
1602.42	-	- Other (except infant food).
1602.49	-	- Other, including mixtures: 900 900 Other (except infant food).
1602.50	-	Of bovine animals: 900 Other (except infant food).
1602.90		- Other, including preparations of blood of any animal: 900 Other (except infant food).
16.04		Prepared or preserved fish; caviar and caviar substitutes prepared from fish eggs.

<i>No.</i>	<i>Tarif</i>	<i>Keterangan barang-barang</i>
1604.20	-	Other prepared or preserved fish: Other: 920 fish paste and similar preparations. 930 fish, boiled or steamed.
		Chapter 19—Preparations of cereals, flour, starch or milk; patrycooks products
19.05		Bread, pastry, cakes, biscuits and other bakers' wares, whether or not containing cocoa; communion wafers, empty cachets of a kind suitable for pharmaceutical use, sealing wafers, rice paper and similar products.
1905.30	000	- Sweet biscuits waffles and wafers.
1905.90	200	- Other: empty cachets of a kind suitable for pharmaceutical use, sealing wafers, rice paper and similar products.
		Note: communion wafers remains in Schedule A, At (Exemption) (Amendment) (No. 8) Order 1987.
		Chapter 20—Preparation of vegetable, fruit, nuts or other parts of plants
20.08		Fruit, nuts and other edible parts of plants, otherwise prepared or preserved, whether or not containing added sugar or other sweetening matter of spirit, not elsewhere specified or included.
20.08.20		- Pineapples: 100 cooked otherwise than by steaming or boiling in water, frozen . other: 910 in airtight containers. 990 other.
20.09		Fruit juices (including grape must) and vegetable juices, unfermented and not containing added spirit, whether or not containing added sugar or other sweetening matter.
2009.40	000	- Pineapple juice.
		Chapter 21—Miscellaneous edible preparations
21.01		Extracts, essences and concentrates, of coffee, tea or mate and preparations with a basis of there products or with a basis of coffee, tea or mate; roasted chicory and other roasted coffee substitutes, and extracts, essences and concentrates thereof.
2101.30	000	- Roasted chicory and other roasted coffee substitutes, and extracts, essences and concentrates thereof.
21.03		Sauces and preparations therefor; mixed condiments and mixed seasonings; mustard flour and meal and prepared mustard.
2103.90		- Other: 900 other.

<i>No.</i>	<i>Tarif</i>	<i>Keterangan barang-barang</i>
22	09.00 000	Chapter 22—Beverages, spirits and vinegar Vinegar and substitutes for vinegar obtained from acetic acid.
39.22		Chapter 39—Plastics and articles thereof Baths, shower-baths, wash-basins, bidets, lavatory pans, seats and covers, flushing cisterns and similar sanitary ware, of plastics.
3922.10	900	- Baths, shower-baths and wash-basins: other.
3922.20	000	- Lavatory seats and covers.
3922.90	110	- Other: Flushing cisterns: equipped with mechanism.
	190	other.
		Chapter 68—Articles of stone, plaster, cement, asbestos, mica or similar materials
68.11		Articles of asbestos-cement, of cellulose fibre-cement or the like.
6811.10	000	- Corrugated sheets.
6811.20	-	Other sheets, panels, tiles and similar articles: 100 roofing, facing and partition sheets. 200 floor or wall tiles containing plastics.
		Chapter 69—Ceramic products
6901.00	000	Bricks, blocks, tiles and other ceramic goods of siliceous fossil meals (for example, kieselguhr, tripolite or diatomite) or of similar siliceous earths.
		Chapter 73—Articles of iron or steel
73.01		Sheet piling of iron or steel, whether or not drilled, punched or made from assembled elements; welded angles, shapes and sections, of iron or steel.
7301.10	000	- Sheet piling.
7301.20	000	- Angles, shapes and sections.
73.08		Structures (excluding prefabricated buildings of heading No. 94.06) and parts of structures (for example, bridges and bridge sections, lock-gates, towers, lattice masts, roofs, roofing frameworks, doors and windows and their frames and thresholds for doors, shutters, balustrades, pillars and columns), of iron or steel; plates, rods, angles, shapes, sections, tubes and the like, prepared for use in structures, of iron or steel.
7308.30	-	Doors, windows and their frames and thresholds for doors: 100 of corrugated sheets, plates, hoop and strip, whether or not plated, coated or clad of a thickness of 1.5 mm or more but not exceeding 4.5 mm.

<i>No.</i>	<i>Tarif</i>	<i>Keterangan barang-barang</i>
900		other.
7308.40		Props and similar equipment for scaffolding, shuttering or pit-proping:
100		of corrugated sheets, plates, hoop and strip, whether or not plated, coated or clad of a thickness of 1.5 mm or more but not exceeding 4.5 mm.
900		other.
73.24		Sanitary ware and parts thereof, of iron or steel.
7324.10	-	Sinks and wash basins, of stainless steel:
100		kitchen sinks.
900		other.
	-	Baths:
7324.21	-	Of cast iron, whether or not enamelled:
900		other .
7324.29		- - Other.
900		other.
7324.90		- Other, including parts:
100		flushing cistern equipped with mechanism.
200		kitchen sinks.
800		other.
		parts:
990		other.
		Chapter 76—Aluminium and articles thereof
76.10		Aluminium structures (including prefabricated buildings of heading No. 94.06) and parts of structures (for example bridges and bridge-sections, towers, lattice masts, roofs, roofing frameworks, doors and windows and their frames and thresholds for doors, balustrades, pillars and columns); aluminium plates, rods, profiles, tubes and the like, prepared for use in structures.
7610.10		- Doors, windows and their frames and thresholds for doors:
100		doors.
900		other.
7610.90	000	- Other.
7615.20	000	— Sanitary ware and parts thereof.

KEPILAN 2

**Barang-barang yang dicadangkan dikenakan
semula cukai jualan pada kadar 10%**

<i>No.</i>	<i>Tarif</i>	<i>Keterangan barang-barang</i>
		Chapter.85—Electrical machinery and equipment and parts thereof; sound recorders and reproducers,

<i>No. Tarif</i>	<i>Keterangan barang-barang</i>
	television image and sound recorders and reproducers and parts and accessories of such articles.
85.23	Prepared unrecorded media for sound recording or similar recording of other phenomena, other than products of Chapter 37. — Magnetic tapes: - - Of a width not exceeding 4 mm. 100 video cassette tape.
8523.11	- - Of a width exceeding 4 mm but not exceeding 6.5 mm. 100 video cassette tape.
8523.12	- - Of a width exceeding 6.5 mm. 100 video cassette tape.
8523.13	- - Of a width exceeding 6.5 mm. 100 video cassette tape.
85.24	Records, tapes and other recorded media for sound or other similarly recorded phenomena, including matrices and masters for the production of records, but excluding products of Chapter 37. - Magnetic tapes: 8524.21 - Of a width not exceeding 4 mm. 100 video cassette tape.
8524.22	- - Of a width exceeding 4 mm but not exceeding 6.5 mm. 100 video cassette tape.
8524.23	- - Of a width exceeding 6.5 mm. 100 video cassette tape.

LAMPIRAN XV

Pengurangan Perlindungan Tarif Bagi Beberapa Jenis Industri

Untuk mengurangkan perlindungan tarif ke atas beberapa industri yang telah menikmati perlindungan terlalu lama, adalah dicadangkan supaya duti import dikurangkan antara 20% hingga 87% ke atas barang-barang perkilangan seperti berikut:

BARANG-BARANG YANG DICADANGKAN UNTUK DITURUNKAN DUTI IMPORT

<i>No. Tarif</i>	<i>Keterangan Barang-barang</i>	<i>Duti</i>	<i>Sekarang</i>	<i>Dicadangkan</i>
94.01	Seats (other than those of heading No. 94.02), whether or not convertible into beds, and parts thereof:			
9401.10 000	Seats of a kind used for aircraft.	60%		40%

<i>No, Tarif</i>	<i>Keterangan Barane-barang</i>	<i>Duti sekarang</i>	<i>Duti nicaaangkan</i>
9401.20 000	Seats of a kind used for motor vehicles.	60%	40%
9401.30 000	Swivel seats with variable height adjustment.	60%	40%
9401.40 000	Seats other than garden seats or camping equipment, convertible into beds.	60%	40%
9401.50 000	Seats of cane, osier, bamboo or similar materials.	60%	40%
	Other seats, with wooden frames:		
9401.61 000	— Upholstered	60%	40%
9401.69 000	— Other	60%	40%
	Other seats, with metal frames:		
9401.71 000	— Upholstered	60%	40%
9401.79 000	— Other	68%	40%
9401.80	— Otherseats: Of a kind used in parks, gardens or vestibules:		
190	other	60%	40%
900	other	60%	60%
9401.90 000	— Parts	55%	40%
94.03	Other furniture and parts thereof.		
9403.10 000	— Metal furniture of a kind used in offices.	55%	40%
9403.20	Other metal furniture:		
900	other	55%	40%
9403.30 900	— Wooden furniture of a kind used in offices.	55%	40%
9403.40 000	— Wooden furniture of a kind used in the kitchen.	55%	40%
9403.50 000	— Wooden furniture of a kind used in the bedroom.	55%	40%
9403.60	— Other wooden furniture:		
900	— Other.	55%	40%
9403.70	— Furniture of plastics:		
100	furniture of a kind used in offices.	55%	40%
900	other	55%	40%
9403.80	— Furniture of other materials, including cane, osier, bamboo or similar materials. Of a kind used in parks, gardens or vestibules:		
190	other.	55%	40%

<i>No.</i>	<i>Tarif Keterangan Barang-barang Duti Duti</i>	<i>Sekarang</i>	<i>Dicadangkan</i>
	Other:		
990	other,	55%	40%
9403.90	— Parts:		
900	other.	55%	40%
8712.00 100	Bicycles (including children's bicycles in the normal form of adult bicycles), excluding racing bicycles	\$60.00 satu	30%
	Frames and forks, and parts thereof:		
8714.91 100	for subheading No. 8712.00 200 and parts thereof.	40%	30%
	other:		
8712.91 910	frames for bicycles under 8712.00 100.	\$30.00 satu	30%
8714.91 920	forks.	\$3.00 satu	30%
8714.91 981	parts of frame for bicycles under 8712.00 100.	\$15.00 satu	30%
8714.92 110	Wheel rims for children bicycles under 8712.00 200.	40%	30%
8714.93 100	Hubs, other than coaster braking hubs and hub brakes, and free-wheel sprocket-wheels for subheading No. 8712.00200.	40%	30%
8714.94 100	Brakes, other than coaster braking hubs and hub brakes, and parts thereof for subheading No. 8712.00 200.	40%	30%
8714.95 100	Saddles for subheading No. 8712.00 200.	40%	30%
8714.96 100	Pedals and crank-gear, and parts thereof for subheading No. 8712.00 200.	40%	30%
8714.99 190	Other.	40%	30%
8714.95 900	Saddles for bicycles under 8712.00 100.	\$3.00 satu	30%
8714.99 910	Handle bars bicycles under 8712.00 100.	\$6.00 satu	30%
8714.99 920	Seat pillars for bicycles under 8712.00 100.	38 1/3%	30%
8714.99 921	Lamp brackets for bicycles under 8712.00 100.	38 1/3%	30%
8714.99 950	Reflectors for bicycles under 8712.00 100.	38 1/3%	30%
8714.99 930	Mudguards for bicycles under 8712.00 100.	\$1.00 satu	30%
8714.99 960	Carries for bicycles under 8712.00 100.	\$0.80 satu	30%

No.	Tarif	Keterangan Barang-barang	Duti	Duti	Sekarang	Dicadangkan
8714.99 922		Bracket lugs for bicycles under 8712.00 100.		\$15.00 satu		30%
8501.51 000	Other AC motors, multi-phase:	55% 30% Of an output not exceeding 750 W.		
8501.52000		Of an output exceeding 750 W but not exceeding 75 KW.		55%		30%
8501.40200		Other AC motors, single-phase: 150 watts and above.		55%		30%
7321.90 200		Pressed parts for gas cookers under 7321.11 100.		55%		35%
1806.20 000	Chocolate product.	candies/chocolate	40% atau \$5.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.	\$5.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.	30% atau \$3.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.	
		Other, in blocks, slabs or bars:				
		Filled:				
1806.31 100		chocolate.		40% atau \$5.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.		30% atau \$3.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
1806.31 900		other.		40% atau \$5.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.		30% atau \$3.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
		Not filled:				
1806.32 100		chocolate.		40% atau \$5.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.		30% atau \$3.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
1806.32 900		other.		40% atau \$5.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.		30% atau \$3.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
1806.90 000		Other.		40% atau \$5.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.		30% atau \$3.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
1901.10 300		Other products containing cocoa.		40% atau \$5.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.		30% atau \$3.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
1901.20300		Of goods of headings Nos. 04.01 to 04.04, containing cocoa powder by weight of less than 10%.		40% atau \$5.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.		30% atau \$3.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
1901.90940		Of goods of headings Nos. 04.01 to 04.04; containing cocoa powder in a proportion by weight of less than 10%.		40% atau \$5.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.		30% atau \$3.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
		Of oats:				
1904.10 110		containing less than 8% by weight of cocoa powder or coated with chocolate.		40% atau \$5.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.		30% atau \$3.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
1904.10 910		containing less than 8% by weight of cocoa powder or coated with chocolate.		40% atau \$5.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.		30% atau \$3.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
		Other:				

<i>No. Tarif Keterangan Barang-barang Duti Duti</i>	<i>Sekarang</i>	<i>Dicadangkan</i>
Other:		
1904.90 100 containing less than 8% by weight of cocoa powder or coated with chocolate.	40% atau \$5.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.	30% atau \$3.00 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
1905.20 000 Gingerbread and the like.	50% atau \$0.66 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.	30% atau \$0.50 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
1905.30 000 Sweet biscuits, waffles and wafers.	50% atau \$0.66 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.	30% atau \$0.50 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
1905.40 900 Rusks, toasted bread and similar toasted products other than not containing added sugar, honey, eggs, fats cheese or fruit.	50% atau \$0.66 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.	30% atau \$0.50 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
1905.90 100 Unsweetened biscuit.	50% atau \$0.66 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.	30% atau \$0.50 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
1905.90 900 Other.	50% atau \$0.66 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.	30% atau \$0.50 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
3215.11 000 Black printing ink.	50% atau \$2.20 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.	40% atau \$2.20 sekg mengikut mana yang lebih tinggi.
Waters, including mineral waters and aerated waters, containing added sugar or other sweetening matter or flavoured:		
2202.10 100 non-aerated beverages ready for consumption without dilution.	50% atau \$0.80 se-liter mengikut mana yang lebih tinggi.	40% atau \$0.50 se-liter mengikut mana yang lebih tinggi.
2202.10 900 other	50% atau \$0.80 se-liter mengikut mana yang lebih tinggi.	40% atau \$0.35 se-liter mengikut mana yang lebih tinggi.
2202.90 000 Other.	50% atau \$0.80 se-liter mengikut mana yang lebih tinggi.	40% atau \$0.35 se-liter mengikut mana yang lebih tinggi.
2106.40 400 Non-alcoholic compound preparations or compound preparation having an alcoholic strength by volume not exceeding 0.5% vol. used for making beverages (liqueurs etc.).	15%	2%
2009.40 000 Pineapple juice.	105%	55%